



új magyar szó

12 oldal
Ára: 1,5 lej

Országos közéleti napilap | Alapítva 1947-ben, Romániai Magyar Szó címmel

VII. évfolyam,
247. (1567.) szám**BNR-valutaárfolyamok**

1 euró	4,3045 ▼
1 amerikai dollár	3,2787 ▼
100 magyar forint	1,4302 ▲

Aktuális

3

**Traian Băsescu:
egészségtelen az RMDSZ**

Ismét bírálta az RMDSZ-t Traian Băsescu államfő, aki azt veti a szövetség vezetőinek szemére, hogy akadályozzák az állam reformját. Az elnök a közszolgálati rádióban elmondta, az RMDSZ gátolja az egészségügyi törvénytervezet közzétételét.

Gazdaság

6

Farmerképző jó „terméssel”

A szatmári agrárkamara alig győzi a szakképesítő tanfolyamok indítását, miután az élelmiszerárak növekedése, a munkanélküliségtől való félelem és a csábító pályázati rendszer arra ösztönzi az ország északnyugati részén élőket, hogy mezőgazdálkodásba fogjanak.

Média

9

Karácsony a képernyőkön

Családi filmekkel, koncertfelvételekkel, rajzfilmekkel, színes ünnepi műsorokkal és különkiadásokkal várják nézőiket a televíziós csatornák. A köztévék olcsóbb filmekkel és ismétlésekkel, a kereskedelmi viszont hollywoodi produkciókkal karácsonyoznak.

Vezércikk

3

**Narancsvörösök
rózsaszín világa**

Ha a bukaresti illetékeseket kérdezzük, akkor az ország – hála bölcs pártjának és kormányának – már túljutott a válság nehezezen. A kisember „való világa” azonban sajnos még mindig a megszorításoké: a 13. fizetés és a vakációs juttatások további elmaradásáé, a csökkentett béreké, az alacsonyabb vásárlóerőé. ▶



Bogdán Tibor

Téli ünnepi forgalom

Fokozottan ellenőrzi a rendőrség a következő napokban az autók téliesítését**A szállítók többsége felkészült a karácsony előtti, neheztelt közlekedésre, a magánautósok között azonban sok a hanyag sofőr** Fotó: Tofán Levente

Visszavonhatatlanul beköszöntött a tél Erdélyben: tegnap reggelre fehérbe borultak az utcák, a közlekedést torlódások, balesetek nehezítették. Az ünnep előtt a rendőrség óvatosságra inti az útra indulókat; fokozottan ellenőrzik a következő napokban az autók téliesítését – az országos rendőrfőkapitányság közlése szerint nemcsak azért, mert az ország több megyéjében havazik, hanem azért is, mert a karácsony előtti napokban megnövekszik a forgalom. **7. oldal ▶**

„Golyózik”-e az RMDSZ?

Cs. P. T.

▶ Az utolsó pillanatban, a képviselőház és a szenátus mai együttes ülése előtt döntik el az RMDSZ-es honatyák, hogy részt vesznek-e az ellenzék bizalmatlansági indítványáról szóló szavazáson, vagy pedig csak a kvórumot biztosítandó ülnek be a terembe – tudtuk meg tegnap Márton Árpád képviselőházi frakcióvezető-helyettestől. A politikus tájékoztatása szerint a két frakciónak a héten eddig nem volt alkalma egyeztetni ebben a kérdésben. Várható azonban, hogy az RMDSZ képviselői és szenátorai nem élnek majd a szavazás lehetőségével. **Folytatása a 3. oldalon ▶**

Év végére erősödhet a lej

▶ A JP Morgan befektetési bank előrejelzése szerint az elkövetkező napokban „drasztikus” mértékben gyengülhet az euró árfolyama, amely a 4,2 lejes szint alá

süllyedhet. Jeffrey Franks valuta-alapi küldöttségvezető ugyanakkor attól tart, hogy nyomás alá kerülhet a lej, ami tőke kivonásokkal is együtt járhat. **6. oldal ▶**

**Az euró árfolyama a 4,2 lejes szint alá süllyedhet a napokban** Fotó: archív**Megvédik a Házsongárdot**

Sipos M. Zoltán

▶ Az Országos Műemlékvédelmi Bizottság tegnapi ülésén elfogadta azt az összesen 397 tételből álló, műemlékké nyilvánításra javasolt, „Házsongárdi sírok, síremlékek” helyrajzi felmérésre alapuló jegyzéket és a hozzá csatolt fényképes adatlapokat tartalmazó dokumentációt, amely biztosítja a kiemelt sírok törvény általi védeltségét. Romániában ez az első ilyen jellegű lista, amelyet azzal a céllal készítettek a szakemberek, hogy a síremlékek műemlékké nyilvánításával biztosítsák azok fokozott védelmét, és elejét vegyék a gyakori sírrongálásoknak. **Folytatása a 8. oldalon ▶**

Röviden

„Ébresztő akció” magyar utakon

Az elalvós balesetek megelőzésére „ébresztő akciót” tart máról holnapra virradóra a 42. számú főúton Püspökladány és az ártándi határátkelő között a Hajdú-Bihar Megyei Rendőr-főkapitányság a közelgő ünnepek előtt megnövekedett határforgalom miatt. A tapasztalatok ugyanis azt mutatják, hogy az akár több ezer kilométert vezető sofőrök a határátlépés előtt már nem kívánnak pihenni, inkább megszik a hátralévő távot, pedig ha valaki fáradtan, kimerülten ül a volán mögött, az sok esetben még az ittas vezetésnél is veszélyesebb lehet.

Ukrajna drágállja az olajat

Ukrajna nem akar 250 dollárnál többet fizetni az orosz földgázért ezer köbméterenként – jelentette be Viktor Janukovics ukrán államfő tegnap. Kijev jelenleg mintegy 400 dollárért veszi egyetlen gázszállítójától a földgázt, de az árat túl magasnak tartja, és ezért az elmúlt hónapokban tárgyalásokat folytatott annak mérsékléséről, egyelőre eredmény nélkül. Andrij Kljujev ukrán első miniszterelnök-helyettes jelezte, országa betartja nemzetközi kötelezettségeit, még akkor is, ha nem sikerül megállapodnia Oroszországgal.

Felesküldött a spanyol kormányfő

A konzervatív Mariano Rajoy (képünkön) személyében I. János Károly király beiktatta hivatalába az új spanyol miniszterelnököt tegnap.



Rajoy Néppártja jelentős győzelmet aratott a november 20-ai választásokon azzal az ígérettel, hogy kihúzza az országot a gazdasági válságból.

„Kevés” a választási csalás

Az orosz központi választási bizottság az összesen 95 ezerből csak 21 szavazókörben érvénytelenítette a december 4-i parlamenti választás eredményét, miközben az ellenzék tömeges csalásokat emleget és a teljes szavazás érvénytelenítését követeli. A családok miatt összesen 1686 semmisségi kérelem érkezett.

Megszökött az iraki alelnök

A kormányellenes terrorista csoportok szervezésével vádolt iraki alelnök, a szunnita Tárik al-Hasemi átadására szólította fel a kurd hatóságokat Núri al-Málíki kormányfő tegnap. A legmagasabb rangú szunnita politikusnak számító Hasemi ellen az amerikai harcoló alakulatok kivonulása után alig egy nappal adtak ki elfogatóparancsot a hatóságok. Az alelnök még a parancs nyilvánosságra hozása, illetve állítólagos testőreinek ellene szóló tanúvallomása előtt a kurd autonóm területekre menekült.

Hajtóvadászat szír dezertőrök ellen

Ma érkeznek meg az Arab Liga megfigyelői Szíriába, ahol az elmúlt két napban háromszáz körülire emelkedett a hadsereg és a dezertáló katonák csoportjai között kirobbant véres összecsapások halálos áldozatainak száma. „Állítsák le a halálgépezetet, a vérontást” – hangzott el az Öböl menti Együttműködési Tanács Rijádban megtartott hét lejezi csúcstalálkozóján.

Térdre kényszerül Orbán?

Hírösszefoglaló

A legrosszabb forgatókönyv szerint Magyarország rákényszerülhet arra, hogy mentő-hitelesítést kérjen, vagy bejelentheti fizetésképtelenségét. A nemzetközi sajtó egyre többet foglalkozik Budapest gazdasági lépéseivel.

Nyomás Budapestre

Az Európai Unió és a Nemzetközi Valutaalap nyomást gyakorol Magyarországra abból a célból, hogy halassa el a tervezett jegybanktörvény és a költségvetés-politikai törvény megalkotását, ha meg akar velük állapodni egy pénzügyi biztonsági hitelesítésmagról, amely megvédené az eladósodott országot, amíg tart az európai pénzügyi válság – jelentette tegnap a *The Wall Street Journal*. A tekintélyes amerikai pénzügyi lap arra is kitér, hogy Brüsszel és az IMF is figyelmeztette Orbán Viktor miniszterelnök kormányát: pénzügyi támogatásuknak szigorú feltételei lesznek. Éppen az esetleges szigorú feltételekről mondta korábban Orbán és több kormánytisztviselő, hogy nincs rájuk szükség, és Budapest nem fogadja őket szívesen. A *Financial Times* című londoni gazdasági napilap szerint is az IMF és az EU nem tér vissza az országba az új hitelkeretéről szóló tárgyalásokra, ha Budapest nem vállal kötelezettséget a két vitatott törvénytervezet módosítására.

Nő a magyar kormányban: megvan a lemondott fejlesztési miniszter utóda



Németh Lászlóné (bal oldali kép) javasolja Orbán Viktor nemzeti fejlesztési miniszternek. Németh Lászlóné, a Magyar Fejlesztési Bank (MFB) vezérigazgató-helyettese és az igazgatóság belső tagja. Elődje, Fellegi Tamás (jobbira) december 8-án jelentette be, hogy lemond a tárca vezetéséről feladatainak sokasága miatt, mert az IMF-tárgyalásokra akar összpontosítani.

Válaszlevél érkezik

A jegybanktörvény-javaslat visszavonására nem kerülhet sor, csak a módosítására, mert január 1-jén életbe kell lépnie az új alkotmányos rendnek, és ennek része az említett jogszabály – nyilatkozta Martonyi János magyar külügyminiszter tegnap a *Magyar Rádió*nak.

José Manuel Barroso, az Európai Bizottság elnöke a napokban levélben kérte Orbán Viktor miniszterelnököt, hogy a kormány vonja vissza a jegybanktörvény módosításáról, valamint a pénzügyi stabilizációról szóló javaslatot.

Az „erőtlen tanácsot” tartalmazó brüsszeli küldeményre Orbán Viktor válaszlevelet küld – közölte Sziijártó Péter, a magyar kormányfő szóvivője. Hozzáteszte: ha úgy látják szükségesnek, a válaszlevelet nyilvánosságra hozták, de csak amikor már a címzett megkapta.

A külföldi és az ellenzéki aggodalmakra reagált Rogán Antal, a budapesti parlament gazdasági és informatikai bizottságának elnöke, amikor kijelentette: Simor András jegybankelnök mandátuma végéig a helyén marad, a Magyar Nemzeti Bank és a Pénzügyi Szervezetek Állami Felügyeletének összevonása csak ezt követően lehet időszerű.

A külföldi és az ellenzéki aggodalmakra reagált Rogán Antal, a budapesti parlament gazdasági és informatikai bizottságának elnöke, amikor kijelentette: Simor András jegybankelnök mandátuma végéig a helyén marad, a Magyar Nemzeti Bank és a Pénzügyi Szervezetek Állami Felügyeletének összevonása csak ezt követően lehet időszerű.

Az „erőtlen tanácsot” tartalmazó brüsszeli küldeményre Orbán Viktor válaszlevelet küld – közölte Sziijártó Péter, a magyar kormányfő szóvivője. Hozzáteszte: ha úgy látják szükségesnek, a válaszlevelet nyilvánosságra hozták, de csak amikor már a címzett megkapta.

Felravatalozták Havel koporsóját

Gy. Z.

Háromnapos gyással búcsúzik tegnaptól Csehország Václav Haveltől, a vasárnap elhunyt utolsó csehszlovák, majd első cseh köztársasági elnöktől, drámaírótól és emberjogi harcostól. Az ex-államfő koporsóját – amelyet hétfőn és kedden a Prágai Útkereszteződésnek nevet viselő óvárosi kulturális-szellemi központban ravataloztak fel – a cseh főváros jelképeinek számító Károly-hídon keresztül gépkocsival átvitték a Hradzsínba (a várba). A koporsót gyalogosan kísérte Dagmar Havlová, az elhunyt özvegye.

A gyászmenet több tízezer emberből állt, és két szakaszra volt osztva. Az első szakasz, a „civil” menet a Szent Anna kolostorból a Hradzsínba a Loretói téren ért véget, ahol a várórség kaszárnyájában a koporsót lovakkal vontatott ágyútalpra tették át. Történelmi ágyútalpról van szó, amelyen 1937-ben a csehszlovák állam megalapítójának és első államfőjének, Tomás Garrique Masaryknak a koporsóját is szállították.

A második, „hivatalos” szakaszban már a cseh hadsereg katonáinak díszsorfala között és vezető cseh politikusok – Václav Klaus államfő, Miroslava Nem-

cová és Milan Stech házelnökök, Petr Necas kormányfő – kíséretében a várba vitték, ahol az Ulászló-teremben újra felravatalozták. A koporsót cseh állami zászlóval takarták le, s a menetben katonák történelmi zászlókat is vittek. Amikor a Havel koporsóját szállító hat fekete kladruby ménnel vontatott ágyútalpra került, megkondultak a Szent Vitus-székesegyház harangjai.

Václav Klaus a kegyeleti aktus végén elmondott beszédében hangsúlyozta: Havel neve örökre összefonódott a szabadsággal, s az egész világban jelképe lett a kelet-európai rendszerváltásnak.



Tízezrek kísérték Václav Havel gyászmenetét a prágai Várba. A koporsót cseh állami zászlóval takarták le

Hármasban kormányoz Un

ÚMSZ

A hadsereg állítólag áldását adta arra, hogy Kim Dzsong Un, továbbá a nagynénje és az egyik nagybátyja, valamint a katonai vezetés együtt gyakorolja a hatalmat Észak-Koreában. A vér szerinti rokon nagynénit, Kim Kjang Hit három és fél hónapja léptették elé Unhoz hasonlóan négyescillagos tábornokká. A 65 éves Jang Song Thaek azonban nem vér szerinti rokona Kim Dzsong Innek, hanem a sógora volt; 2009-ben került be a Nemzeti Védelmi Bizottságba, az országot irányító testületbe, amelynek élén a hét végén elhunyt korábbi diktátor állt. Kim Dzsong Unt egyébként az észak-koreai sajtó – elsőként az állami televízió – máris állandó eposzi jelzővel látta el, ami arra utal, hogy a Kim-dinasztia legfiatalabb sarját egyenlők között az elsőként ismerik el. Elnevezését a magyar nyelvű sajtó – az angol „Great Successor” alapján – kétféle változatban használja: említi Nagy Utódként és Nagy Örökösként is. Közben megállás nélkül érkeznek a zokogó észak-koreai emberek a phenjani Kumszuszan Emlékpálotá hatalmas dísztermébe, ahol felravatalozták a sztálinista ország egykori diktátorát. Hírek szerint egyelőre nem döntöttek arról, hogy apjához, az államalapító Kim Ir Szenhez hasonlóan őt is bebalzsamozzák-e; az atya múmiája egyébként ugyancsak a Kumszuszan Emlékpálotában nyugszik.

„Egészségtelen” RMDSZ?

Hírösszefoglaló

► Ismét bírálta tegnap az RMDSZ-t Traian Băsescu államfő, aki azt veti a szövetség vezetőinek szemére, hogy akadályozzák az állam reformját. Az elnök a közszolgálati rádió egyik műsorában elmondta, az RMDSZ meggátolja az új egészségügyi törvénytervezet közvitára bocsátását, miután az idén nyáron meghiúsította az általa szorgalmazott közigazgatási reformot. „Nem tudom, hogy miért nincs közvitán a tervezet, hiszen már rég elkészült. Az egészségügyi rendszer kiskirályai és a gyógyszerforgalmazók befolyása állhat a háttérben. A miniszter fél megmutatni azt, hogy mivé válhat ez a rendszer” – mondta az államfő Ritli László RMDSZ-es egészségügyi tárcavezetőre utalva.

Kelemen Hunor szövetségi elnök visszautasította Băsescu vádját. „Az RMDSZ mindig támogatta reformokat, sőt sokkal erőteljesebb reformokat is kért, mint amit a román társadalom el tudott fogadni” – jelentette ki. A politikus elmondta: az egészségügyi minisztérium körülbelül öt héttel ezelőtt kapott az elnöki hivataltól egy egészségügyi törvénytervezetet, amelynek elemzésére munkacsoport alakult a minisztériumban. Kelemen kiemelte, hogy a tervezetnek van néhány alapvető problémája, ami körültekintő elemzésre szorul. A törvény ugyanis privatizálná az egészségbiztosítási rendszert, a jelenlegi állami pénztár szerepét nyolc regionális magánbiztosító venné át. Kelemen szerint ez a rendszer az Egyesült Államokban és Svájcban jól működik, de jelentős állami költségvetési támogatás segítségével. Az RMDSZ elnöke szerint a magánbiztosítók elsősorban profitra hajtanak, ami nem az adófizetők érdekeit szolgálja.

Egy másik vitatott kérdést jelent, hogy a magánbiztosítók nem kötelesek valamennyi kórházzal szerződést kötni, így az esetleg lefedetlen kórházak a betegekkel fizetettnek meg az ellátás költségeit. Kelemen szerint a biztosítók monopolhelyzetet alakíthatnak ki családorvosok, gyógyszergyártók hálózata révén. Aggályokat vet fel az is – mondta Kelemen –, hogy a tervezet lehetővé teszi az állami tulajdonban lévő kórházak magáncégek által történő működtetését, de nem tisztázza megfelelően, hogy mi történik ezekkel a létesítményekkel, ha csődbe jut a működtető cég. Vitás kérdés a tervezetben az is, hogy magán sürgősségi mentőszolgálati rendszer bevezetését is lehetővé teszi – mondta Kelemen Hunor. ◀

Alkotmánymódosítás csak 2015-ben?

Az államfő már nem ragaszkodik ahhoz, hogy a jövő év végéig Románia alkotmányába foglalják a legutóbbi EU-csúcson körvonalazódó kormányközi megállapodás előírásait. Traian Băsescu a közszolgálati rádióban elmondta, azt szeretné, ha az előírások csak 2015-ben, Románia euróövezethez történő csatlakozásának évében kerülnek be az alaptörvénybe, és ezt már jelezte az EU-tagállamok bukaresti nagyköveteinek is. Az államfő a pártokkal folytatott konzultáción vonta le azt a következtetést, hogy – bár a kormányközi megállapodást valamennyi politikai alakulat támogatja – az alkotmánymódosítás „hosszadalmas alkudozás” tárgya lesz. „A pártok mindenféle feltételekhez kötik az alkotmánymódosítást” – tette hozzá. Többek között arra utalt, hogy a nagyobbik kormánypárt máris jelezte: azt szeretnék, ha egy füst alatt az egykamarás parlamentre vonatkozó előírás is az alkotmányba kerülne.



Traian Băsescu a rádióban. Az államfő a reformok kerékkötőjének tartja az RMDSZ-t

„Golyózik”-e az RMDSZ?

Folytatás az 1. oldalról

Mint ismert, a Szociál-Liberális Szövetség (USL) azért nyújtott be bizalmatlansági indítványt a kormány ellen, mert Emil Boc miniszterelnök a múlt héten felelősséget vállalt a parlament előtt a szavazások összevonásáról, illetve legfelsőbb bíróság tagjainak felvételéről szóló törvényekért. Ha az indítványt ma a parlament megszavazza, a kormány megbukik, ha nem, akkor a két törvény az államfőhöz kerül kihirdetésre.

A kormánypárti képviselők és szenátorok a korábbi bizalmatlansági indítványok esetében úgy jártak el, hogy részt vettek ugyan az ülésen, de nem adták le szavazatukat. A koalíció így próbálta elkerülni az esetleges „áruszavazást”. A szavazás ugyanis titkos, golyókkal történik, ami lehetőséget ad arra, hogy a kormánypárti honatyák névtelen-ségbe burkolózva megszavazzák az ellenzék indítványát. Korábban az is előfordult már, hogy a kormányoldal politikusi tevédségből megszavazták az ellenzék kezdeményezését.

A koalíció vezetőinek hétfői tanácskozásán Emil Boc miniszterelnök azt javasolta, hogy a kormánypártok a mai szavazáson is csupán a jelenléte biztosítsák, ne járuljanak a pódiumra helyezett golyós urnához. Az

RMDSZ vezetői erre nem mondtak sem igent, sem nemet, a kérdés eldöntését a frakciókra bízták. A koalíció ülése után egy rádióinterjúban Kelemen Hunor szövetségi elnök leszögezte: az RMDSZ semmiképpen nem szavazza meg a bizalmatlansági indítványt, és „nagy valószínűséggel” csak a parlamenti jelenlét biztosításához járul majd hozzá.

A bizalmatlansági indítvány sikeréhez 234 szavazatra van szüksége az ellenzéknek. Mivel a szavazatszám összegyűjtésére kevés az esély, a koalíció politikai optimistán nyilatkozott ezen a héten a parlament mai ülésének várható kimeneteléről. Sever Voinescu demokrata liberális szóvivő szerint „a kormányt semmilyen veszély nem fenyegeti”, hiszen még a bizalmatlansági indítvány kezdeményezői sem bíznak annak sikerében.

Voinescu helyzetértékelésével Victor Ponta szociáldemokrata pártelnök is egyetértett. Kifejtette, maga sem bízik a kezdeményezés sikerében. Emil Boc kormányfő egyébként részt sem vett a bizalmatlansági indítvány hétfői ismertetésén. A 22 év után vesztélyben a demokrácia című dokumentumot, amely idén az ellenzék harmadik kormánybuktató kísérlete, Eugen Nicolăescu liberális képviselő olvasta fel a parlamentben. ◀

Nyelvpótlék hivatalnokoknak

ÚMSZ

► Hallgatólagosan elfogadta kedden a képviselőház azt a törvénytervezetet, amely előírja a közönségszolgálati munkakörökben tevékenykedő tisztviselők bérének tíz százalékkal történő megemelését, ha ismerik az adott területi-közigazgatási egység húsz százalékot meghaladó számarányú kisebbségi lakosságának nyelvét – erősítette meg tegnap lapunknak Márton Árpád RMDSZ-es képviselő, aki Máté Andrással képviselővel közösen terjesztette a parlament elé

a tervezetet. Márton elmondta, a helyi közigazgatás 2001/215-ös számú törvénye 76. paragrafusának harmadik bekezdését egészítették ki azzal, hogy a közönségszolgálati tisztviselők előírás szerinti munkavégzésének keretében érdeklődésükre helyezették a béremelést. A jogszabályt a képviselőház hallgatólagosan fogadta el, mivel túllépték a megtárgyalására és szavazásra kijelölt, november 30-i határidőt. A jogalkotás folyamatában a döntő ház a szenátus, amely várhatóan februári ülésén szavaz a tervezetről – tette hozzá Máté. ◀

Gergely inkább politizál

Sipos M. Zoltán

► Nem vállal több vezető szerepet az Erdélyi Magyar Nemzeti Tanácsban (EMNT) az Erdélyi Magyar Néppárt (EMNP) alapító alelnöke. Gergely Balázs, az EMNT korábbi közép-erdélyi régióelnöke ezt tegnap Kolozsváron, a szervezet közép-erdélyi regionális egyeztető tanácsának megalakulása után jelentette be.

Arra hivatkozott, hogy a közeljövőben az EMNP Kolozs megyei szervezeteinek megalapítását kívánja irányítani. Úgy vélte, az EMNT segítsége nélkül a Néppárt nem jut messzire,

ezért számít a szoros együttműködésre. Gergely Balázst Szabó László váltotta a régióelnöki tisztségben. Az egyeztető tanácsról Szabó elmondta, a testület feladata az EMNT-hez tartozó közép-erdélyi területi szervezetek tevékenységének összehangolása, illetve a közös érdekvédelem elősegítése lesz. A tanács ügyvezetőjének Szabó Lilát, az EMNT Kolozs megyei szervezetének alelnökét választották.

A tanácskozás napirendi pontjai között szerepelt többek között a megyei szervezetek beszámolója, valamint a jövő évi programtervek ismertetése. ◀

Narancsvörösök rózsaszín világa



Bogdán Tibor

Megdicsérte népét Emil Boc. A miniszterelnök azért mondott köszönetet az őt kormánya által sanyargatott 22 millió romániai lakosnak, mert megértette, hogy a kabinet kénytelen volt kiadásait – fizetéseiket, jövedelmeiket – csökkenteni, ezzel pedig a nép, megmentette az országot a csődtől. Amiért – hálójuk jeléül – jövőre is a demokrata liberálisokra (és talán a hatodik Boc-kormányra) szavaznak majd – reméli, sőt hiszi kormányfőnk.

Emil Boc(ék) világában ugyanis a lakosság nem a minden hatalmat magához ragadó demokrata liberálisokkal szembeni tehetlensége folytán tűri el az eleven húsába való megszorításokat, hanem bölcs belátással húzza meg – ki tudja hányadszorra – a nadrágszíjat, és csak azért nem küld köszönő leveleket, táviratokat vezetőinek, hogy az ordas ellenzék ne emlékeztethessen ezzel a Ceaușescu-féle aranykorbeli „kényszerhátlára”.

Ha a bukaresti illetékeseket kérdezzük, akkor az ország – hála bölcs pártjának és kormányának – már túljutott a válság nehezen. A kisember „való világa” azonban sajnos még mindig a megszorításoké: a 13. fizetés és a vakációs juttatások továbbra is elmaradásban, a csökkentett béreké, az alacsonyabb vásárlóerőé.

A kormányfő meggyőződése, hogy az állam gondoskodásának köszönhetően 3000 kis- és középvállalat menekült meg a csődtől. A „való világban” viszont több tízezer ilyen típusú gazdasági egység zárta be kapuit – és a folyamat még nem ért véget.

A hatalom világában az export magára talált, így hamarosan visszaáll a behozatal és a kivitel egyensúlya. Mindeközben a „földi világban” szakértők a nyersanyagokra, az alacsony fokon megmunkált termékekre korlátozódó, a banánköztársaságokéra emlékeztető exportstruktúra veszélyeire figyelmeztetnek – persze esélyük sincs arra, hogy szavuk eljusson a hatalom magas világába. Jövőre özönlenek majd az országba az uniós pénzek. De csak Boc világában, a földhözragadottban a rendelkezésre álló eurómilliárdok alig néhány százalékát sikerül Romániának lehívnia.

A cotroceni-i kórus diadaladala szerint a vállalkozásba kezdő fiatalok jelentős támogatásban, pénzügyi segítyben, adó- és illetékcsekéntésben részesülnek. Érthető, hogy a hatalom érthetetlennek tartja azt, hogy – a való világban persze – mégis milliós számban hagyják el az ifjak a bőkezű és nagylelkű országot.

A hatalom világában jelentős siker, hogy az öt Boc-kabinet mandátuma alatt 120 kilométernyi autópálya épült, és az évi 40 kilométeres ütemet tartva 2015-ben utolérhetjük az unióban bennünket egy hellyel megelőző, tehát utolsó előtti Bulgáriát, már ha ott közben egy centi sztráda sem épül. A kormány érdeme a mezőgazdasági termelést fellendítő jó időjárás, és Boc(ék)nak tartozunk köszönettel a megszigorított költségvetésért, amely még bőségesebb élelet biztosít nekünk.

Persze a narancsvörösök rózsaszín világában.

Román lapszemle

Mintegy 250 ezer tömbházlakást hőszigetelne tavasszal a fejlesztési minisztérium, miután az Európai Bizottság jóváhagyta, hogy uniós alapokból finanszírozzák az épületek rehabilitációját. (Adeváru!) ► A romániaiak 72 százaléka csökkentette a fogyasztását, vagy olcsóbb termékeket vásárolt 2011-ben. A szakemberek ezt leginkább az árak emelkedésével, a fizetések csökkenésével, a munkahely elvesztésével és a hitelrészletek megnövekedésével magyarázzák. (Románia liberál)

Huszonkét év után: szép új világ?

Nagy reményeket fűzött Románia lakossága a 22 évvel ezelőtti, akkoriban még forradalomnak hitt, majd mostanság már egyre inkább államcsínynek minősített decemberi eseményekhez.

Bogdán Tibor

► Bár a jelenkori Románia gyökeresen különbözik Ceaușescu egykori országától, az utóbbi több, mint két évtized után sem mondhatjuk el, hogy a demokratikus értékeket nem csak valló, de a gyakorlatba is vállaló, izig-ig végig demokratikus jogállamban élünk.

Általános „láttelel”

Az 1989. évi rendszerváltást követően Romániának nem sikerült sem gazdasági sem szociális szempontból felzárkózni nem csak Európához, de a volt kommunista tömb többi országához sem – legfeljebb Bulgáriával versejhezhet.

Az ország 1989-ben még meglévő ipara szinte teljes egészével összeomlott. Termelőkapacitásainak 80 százaléka ócskavassá vált. Csupán Bukarest 47 nagy ipari egység-

ből 34 szűnt meg.

De nem csak a nagyipart tizedelte meg az új hatalom: nagyrészt felszámolta a kisipari termelőszövetkezeteket is. Az öntözberendezések szétlopásával a mezőgazdaság teljesen időjárás-függővé lett. A földek fölaprózásával az ágazat elveszítette hatékonyságát, így jövedelmezőségét is – a piacokon, a bevásárló központokban ma már alig található román áru, a mezőgazdasági termékek javarésze Európából, Afrikából, sőt, Latin-Amerikából importált termék.

A bankrendszer – akárcsak a nagyipar – javarésze külföldiek kezére került. A hazai bankok közel 90 százaléka működik idegen tőkével. A külföldi befektetők hamar alkalmazkodtak a romániai dzsungelkapitalizmushoz, kizárólag a profitot hajszolják, és ha másutt több nyereséget érhetnek el, lelkiismeretlenül továbbállnak, sorsukra hagy-

va alkalmazottaikat – amint az nemrégiben a Kolozsvár melletti Nemeszsukon „berendezkedett” Nokia is tette, bár a helyi hatóságoktól számos, a törvényesség határát nem egyszer már kívülről súroló kedvezményt kapott.

Elpazarolt milliárdok

A kizárólag szűk egyéni, jobbik esetben csoport- vagy pártérdekeket követő mindenkor román hatalom észszerűtlen, hozzá nem értő gazdálkodása az ország eladósodásához vezetett. Románia csupán tavaly 20 milliárd euró kölcsönt vett fel, elsősorban a Nemzetközi Valutaalaptól, amely így voltaképpen az ország kormányává vált. A nemzetközi pénzügyi közvetlen ellenőrzést gyakorol az ország egész gazdasági és pénzügyi élete fölött, ami ismételtelen bizonyosodott a jövő évi költségvetés kidolgozásánál is, amikor is a Jeffrey Franksék mondták ki a végső szót a sarokszámokat illetően. A valutaalap nyomására számos nagy állami vállalat élére a kormány – elsősorban külföldi – magánmenedzsereket nevez ki, ezzel beismervé saját tehetetlen-

ségét és felkészületlenségét.

Mindez még nem lenne baj, hiszen a valutaalap komoly szakemberekkel rendelkezik, csak hogy Bukarest – sok évtizedes gyakorlatához ragaszkodva – a reformokat mímelő szemfényvesztő húzásokkal megpróbálja a nemzetközi pénzügyet is átjéteni. Ráadásul az egymást érő, jelentős összegű kölcsönök sem lendítettek az ország helyzetén, hiszen az eurómilliárdok nagyrészt a bérek és nyugdíjak kifizetésére, nem pedig gazdaságélénkítő beruházásokra mentek el.

Ennek ellenére a bukaresti kormány 25 százalékkal csökkentette a béreket, korlátozta, vagy teljesen megvonta a szociális juttatásokat, befagyasztotta a béreket és a nyugdíjakat, tömeges elbocsátásokhoz folyamodott, fittyet hányt a fizetések levágását törvénytelennek kimondó érvényes bírósági rendelkezésekre, tudomást sem véve arról, hogy a gazdasági fellemlést nem a megszorítások, hanem a gazdaságot előremozdító, „húzó ágazatokba” történő befektetések hozzák meg.

A narancsvörös hatalom kialakult súlyos helyzetet

igyekszik a gazdasági és pénzügyi világválsággal magyarázni, és az ügyeskedésekkel a saját javára elbillentett alkotmánybírói egyensúlyt kihasználva próbálja igazolni törvénszegéseit.

Sereghajtó elit

Talán a gazdasági helyzetnél is siralmasabb lett az utóbbi két évtized alatt Románia politikai élete. A politikai pártok nem rendelkeznek saját ideológiával, programjaik nem többek populista jelmondatok kusza halmozásánál. A főbb állami intézmények élére nem szakértelm, hanem „párthűség” üzleti, baráti vagy/és rokoni kapcsolatok szerint nevezik ki a vezetőket, az utolsó beosztottig elpolitizálva ezáltal az ország közigazgatását. Nem véletlen, hogy a politikai elit, a pártok, a kormány, a parlament a legnépszerűtlenebb kategóriák között szerepel a közvélemény-kutatásokban. A politikai életet a gátlástalanság, a közönségség, a hazudozás, a nyakló és fedezet nélküli ígérgetés uralja. A narancsvörös hatalom az ellenzéki tömörülésekből „összelopkodott”, a válasz-

tók előtt soha meg nem mértkezett, az Országos Szövetség Románia Haladásáért hangzatos névre hallgató párt-tákolmány segítségével biztosítja egyre törekényebbé váló parlamenti többségét, a választásokat minden egyes politikai alakulat – színzetére való tekintettel – lefizetéssel, csalással igyekszik megnyerni. Az államfő egyeduralomra törekszik, már a jogállam szinte minden kulcsfontosságú intézményét a kezében tartja; a kormány ugyan megmaradt végrehajtó testületnek – azzal a pontossággal, hogy nagyrészt az államfői palotából kapott utasításokat hajtja végre.

Az országot bűnbandák, klánok osztják fel egymás között, a közbiztonság mélypontra süllyedt, az igazságszolgáltatás csak a kisstílusú tyúktolvajokra sújt le, a nagykorruptak, némi látszatmehurcoltatás után továbbra is „tisztességes” üzletemberek, politikusok maradnak.

Mindenek következtében pedig az ország eljutott oda, hogy 22 évvel ezelőttől (lám, a számok fanyar játéka) lakossága mindinkább visszasírja Ceaușescu „régiszip aranykorát”. ◀

Dán jóslat: csődközelben az EU

Újabb történelmi mélypontjára jutott az Európai Unió, elemzők szerint a legutóbbi csúcson elfogadott tervezet nem tartalmaz semmi újat, ellenben az azóta mindinkább mélyülő szakadékok immár három irányba tagolják a tagországokat.

Gy. Z.

► Steen Jakobsen, a Saxo Bank vezető közgazdásza szerint egyszerűen lehetetlen, hogy Németország és Franciaország végrehajtsa az adósságkorlátozás újonnan javasolt „automatikus politikáját” az EU pillanatnyilag adott keretei között. A szakértő arra világított rá, hogy az Európai Bizottság és az Európai Központi Bank (EKB) nemcsak a teljes eurózárt felel, hanem mind a 27 tagállamért is, ehhez képest például az Egyesült Királyság megteheti, hogy a keretek mindenfajta változása ellen vétővel él, tehát ismét olyan tervezet áll előtünk, amelyről el kell magyarázni, miként lehet az alapszerződésen belül mind a 27 tag nélkül új szerződést létrehozni.

Cameron kontra Merkozy

A dán közgazdász úgy látja, hogy a december 9-ei csúcstólani helyzetben a mélyülő szakadékok immár három irányban tagolják Európát: az úgynevezett EU-mag,

az EU-kívülállók és az Egyesült Királyság irányába. A közgazdász az EU-mag csoportjába az Angela Merkel német kancellár és Nicolas Sarkozy francia elnök nevének összevonásából elkeresztelt „Merkozy-országok” csoportját sorolja, kétféle azonban, hogy sok tagállam igyekeznék hosszú távon ebbe a körbe tartozni, itt ugyanis a növekedés nélküli szigorítás jelszava lengedezik a zászlón. Az EU-kívülállók csoportjába Steen Jakobsen Svédországot, Dániát és a Cseh Köztársaságot sorolja; véleménye szerint ezek azok az országok, amelyek latolgatják, hogy Merkozyék, vagy inkább ez Egyesült Királyság mellé sorakozzanak fel. Az Egyesült Királysággal kapcsolatban a szakértő kifejtette, hogy ha az EU-ról kellene szavazni, akkor a britek kilépnének, ami gyakorlatilag az unió bedőlésének első jelentős állomása lenne. (Emlékeztet, hogy Harold McMillan Nagy-Britanniájának felvételét az EU elődjébe, a Közös Piacba esztendőkönt át sikeresen blokkolta a francia „gloire” utolsó letéteményese, Charles de Gaulle.)



Steen Jakobsen, a Saxo Bank vezető közgazdásza: hármas tagolódásúvá válik az EU

Napjainkban az Egyesült Királyság továbbra is messze a legerősebb tőkepiac, és viszonylagos jelentősége akár éveken keresztül tovább nőhet. Máris látható, hogy a piac David Cameron brit miniszterelnöknek ad igazat, nem Merkozyéknek.

Alkotmányos kétségek

A most közzétett tervezetben egyáltalán nincs semmi, ami új volna, Jakobsen véleménye szerint nem foglalkozik a perifériás országok fenyegető bedőlésének alapvető problémájával, nem nyit perspektívát a valódi eurókötvények előtt, az EKB nem indítja el a pénznyomtatást, az országok között fiskális transzfer nem valósul meg, az alapszerződés nem változik (a márciusi tervek ellenére), és nincs megoldás a há-

romoldalú szerződéssel kialakított programra sem. Igaz ugyan, hogy a bankrendszer az EKB speciális műveletei révén több forráshoz jut, de a bankközi hitelek piaca valójában nem működik. A közgazdász arra is rávilágított, hogy a német parlament alsóháza, azaz a Bundestag elnöke, Norbert Lammer professzor nem késlekedett kijelenteni: meg fog győződni arról, hogy az EU állam- és kormányfőinek határozatai valóban egybevágnak-e azzal a német alkotmánybírói döntéssel, amely meghatározza, hogy a fiskális szuverenitást milyen mértékben lehet az európai szint felé eltolni. Az elemző szerint az EU inkább előbb, mint utóbb arra kényszerül, hogy fennmaradása érdekében kvázi csődöt jelentsen, majd erőteljesen rendezve a

sorait szanalja magát, hogy ismét fenntartható vállalkozás lehessen.

Lerontás előtt a britek?

Az Egyesült Királyság mindazonáltal egyáltalán nem immunis az eurózárt válságára: a Moody's szerint a szigetország államadósságainak elsőrendű besorolása is veszélyben van az euró krízise miatt. A hitelminősítő szerint a brit kormány intézkedései, amelyek a költségvetés egyensúlyba hozását célozzák, ugyancsak félrecsúszhatnak, ha újabb külső sokkok ütnek be. Az elmúlt évben egyre romlottak az Egyesült Királyság kilátásai az elsőrendű, tripla-A besorolás megtartására, egyre nagyobb és ijesztőbb kihívásokkal szembesül a szigetország –

tette hozzá Sarah Carlson, a Moody's elemzője, aki szerint a legutóbbi éves jelentés óta romlott a brit adósság visszafizetési profilja. A brit államadósság besorolása jelenleg AAA, stabil kilátásokkal, ami attól függ, mennyire tud a brit kormány a fiskális konszolidáció pályáján megmaradni. Várhatóan a mostani éves felülvizsgálat során a minősítést érintő változás nem lesz. Carlson szerint még a kilátás-változtatás is erős reakciókat válthat ki, annak ellenére, hogy az ország nem eurózárt tag.

Ugyanakkor hiába állapodtak meg az uniós országok abban, hogy 150 milliárd eurót adnak a Nemzetközi Valutaalapnak, a britek továbbra is elzárkóznak az eurózárt megmentésének tervétől. George Osborne pénzügyminiszter már a kormányzó brit Konzervatív Párt októberben Manchesterben megrendezett éves kongresszusán úgy fogalmazott: „európai szomszédaink fejést ugrottak az euróba, anélkül, hogy végiggondolták volna a következményeket. Miként hihették, hogy olyan államok, mint Németország és Görögország osztozhat ugyanazon a fizetőeszközön, amikor gazdaságaik hatalmas mértékben különböznek egymástól, és nincs mechanizmus a kiigazításra”. Osborne szerint a britek „nemzedékeken keresztül fogják mondogatni: Istennek hála, hogy Nagy-Britannia nem csatlakozott az euróhoz”. ◀

Lap-top

A nap címe. A románok ugyanúgy sírtak Gheorghiu-Dej temetésekor, mint most az észak-koreaiak, Horia Tabacu, *Evenimentul zilei*

Magyarázat. A diktátorokat a népük szereti, különösen, amikor meghalnak, és teljes a bizonytalanság, hogy ki lesz a következő diktátor. Mi ezt Gheorghiu-Dej után megtudtuk: jött Ceaușescu, akit aztán el sem kellett síratni. Az atombombával való fenyegetés pedig egy (nem teljesen) más ügy!

Polhiszt. Ha nem iszonyodnánk pánikosan az eszelős némberektől (és ebben nincs semmi politikai inkorrekttség, akit legalább egyszer lerohantak, az tudja, miről beszélünk), akkor már napok óta írtunk volna az Aura Vasile-ügyről. Tudják, az a szörnyű fehérenép, aki a parlamentben mindig elől ül, hadonászva és rikácsoló jelleggel közbeszól, legutóbb pedig egy hirtelen gesztussal – ezeknél minden gesztus hirtelen – átpártolt a szökevények, az árulók pártjába, az UNPR-be. S erre jön ez a kis Ponta, aki már Geoanával is győztesen megküzdött, ott a volt elnökjelölt skalpját a párttagsági könyve mellett, és vajszívűen visszaengedné. (A hisztis hölgy természetesen meggondolta magát, miután együtt ingadozott a vérnyomásával.) Igaz, hogy Ponta a szabályzatnak megfelelően csak egy év múlva engedné vissza (jól fognak a tisztségek, amelyekről A. V. lemondott), de akkor is... eny nyire rejtegetni az örömet, még Ponta részéről sem illik. Ez a fiatal ember határozottan szerencsés: pártjának zsarolható, keresztbe tevő bajkeverő tagjai mind elmennek vagy eltűnnek. Mire mind egyiktől megszabadul, teljesen megtisztult ez a párt...

A nap állhíre. Traian Basescu elnök nemtetszését fejezte ki Aura Vasile habozása miatt; mint elmondta, a hölgy átpártolása esetén az UNPR soraiba, már készen is állt rá, hogy elégsé a dossziéját, és tábornoki rangra emelje Vasile. „Ez meg töklődik”, hallották bosszúsán dörmögni bizalmasai az elnököt.

Minden napra egy mondás

„Addig nem veszek fel egy pár cipőt, amíg nem hordtam öt évig.”
Samuel Goodwyn

Ritka kincs



Horváth István

Mire születünk?

SZELLEMI DÉZÉS

1. Reggel, ha nehezedre esik a felkelés, gondolj tüstént rá: „Arra ébredtek, hogy emberhez méltóan munkálkodjam. Rosszul esnék-e annak végzésére indulnom, amiért születtem, aminek kedvéért a világra jöttem? Vagy arra rendeltetem-e, hogy párnámon heverésze melegen magam? – Mindenesetre ez élvezetesebb! – De hát élvezetre születél-e? Általában tétlenségre-e, vagy tevékenységre? Nem látod-e, hogy a növények, a verebek, a hangyák, a pókok, a méhek megteszik a magukét, és a maguk részével hozzájárulnak a világ harmóniájához? S te nem akarsz emberi kötelességeidnek eleget tenni? Nem sietsz a természetedtől kijelölt cél felé? – De hát pihenni csak kell! – Kell!, én is azt mondom. De a természet megszabta az evését és az ivását is. Mégis túllépsz a mértéken, az elegendőn. Bezeg a munkában már nem, hanem megmaradsz a lehetőségen belül Mert nem szereted önmagad! Különbösen szeretnéd természetedet és szándékát! Mások, akik szeretik mesterségüket, mosakodás nélkül, étlentl senyvednek munkájuk mellett. (...)

3. Tekintsd magad méltónak minden olyan beszédre és tette, ami a természet szerint van. Ne hasson rád, ha mások korholnak vagy megszólnak emiatt, hanem, ha valami szépet tehetsz vagy mondatsz, ne tartsd magad méltatlannak hozzá. Az embereknek ugyanis megvan a saját irányító felfogásuk, és saját hajlamukat követik. Mindezt azonban te ne vedd figyelembe: menj egyenesen előre, kövesd a magad és a mindenség természetét. Mindkettőnek útja egyébként egy és ugyanaz. (...)

Marcus Aurelius: *Elmélkedések* (Ötödik könyv).
Fordította Huszti József

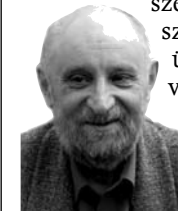
Titanicot játszunk

És ez sem elég ahhoz, hogy megszabaduljunk a felgyült rossztól, ami elpusztít bennünket. Érettek vagyunk a pusztulásra - sommázni próbálom a látottakat, egy színházi előadás hozadékát, bűnös sietséggel. Mert szabadulni akarok én is a felhalmozódott rossztól, a rossz lelkiismeret lüktető nyomásától. És ugyan kinek lehet jó a lelkiismerete? Talán a ma született gyermekek...

A *Titanic* színházi kiadásában, az *Immanuel Kant*-ban (Thomas Bernard darabja, temesvári Csiky Gergely ÁMSZ) mindenki mást játszik, mint ami (így!) – akárcsak a politikában. De ez nem segít rajtuk: mindenki azt nyújtja, ami – és a látványt nem teheti az ablakba. Tanult ebből valaki valamit, a játékosok és a drukkerok közül? – költői kérdés. Látni nem látunk. Tanulni nem tanulunk. Jöhet a jéghegy, hogy kijózanítson; hogy helyünkre rázzon; hogy ha nem tudunk élni, a fenékre küldjön...

Nem mese. Már is itt a jéghegy, a jövő évi választás, amely nem kegyelmez. Kettőn múlik a vásár, akárcsak a piacon: a vevő és a kínálaton. Nálunk mindkettő híjjával van. Mert mit kínál a mai politika, amit a vásárló inspirált, finanszírozott stb.? Kezelni való válságot; kielégíthetetlen harácsoló kedvet; rákként terjedő cinizmust; és még sok-sok egyéb, hasonló finomságot... Ez látletnek jó; kórismének sem utolsó. Már nem is kell hívni a mentőt. Feladhatják a betegnek – vásárlónak és kínálónak – az utolsó kenetet. Az jó, ha kijátsszuk magunkból a bajt, még akkor is ha belepusztulunk. Mert átadjuk a helyet, a terepet, a piacot másnak, aki talán egyebet is tud játszani, mint mi. Ez a hajszálnyi remény sem semmi. Gályánk, akárcsak a Titanic, túlszabott: előbb vagy utóbb el fog süllyedni. Jégre visz bennünket a sok hazugság... Az S.O.S. másról szól – a lélekről, amelyet ha megmentünk, jobb hajót építhetünk. És a lélek hordozóiról, a közösség tisztább tagjairól, akik talán még más hajót építhetnek. Olyat, amely kevésbé csillogó, de révbe juttat. Nem pedig a börtönbe, például. És ez sem semmi.

... A jéghegy tehát közeledik. A fedélzeten pedig folyik a bál. Nagy ellenzéki párt - most ne mutogassunk rá ujjal, hogy melyik - egy törvényhozási ciklus alatt, amely ugye több évig tart, s jelenleg a vége felé közeledik, egyetlen pozitív kezdeményezésre sem volt képes. Minden energiáját a politikai hecc, cirkuszkodás szervezésére fordította. Ezt viszont nagy szorgalommal, odaadással – és jobb ügyhöz sem méltó cinizmussal – művelte, illetve műveli. Hát ezért fizeti őt a polgár? Szándékosan nem említem itt a választót; ő azt kapta, amit megérdemelt.



Zséhánszky István De aki többet érdemelne? Annak is hallatnia kell végre a szavát.

Áltatás és önáltatás

Clifford Longhley angol újságíró, a londoni „city” gazdasági életének éles szemű megfigyelője, a Reagan és Thatcher féle gazdaságpolitika kapcsán már a 80-as évek elején megállapította, hogy az úgynevezett dereguláció általuk elindított Big Bangje azzal, hogy legfőbb értéké minél több pénz összeharócsolását tette, a megbízhatóságra és bizalomra alapozott gazdasági élet erkölcsi alapjait rendítette meg. A bankok többé senkire és semmire nem lehettek tekintettel. Elhitették a világgal és főként önmagukkal, hogy a gazdasági fejlődésnek nincsenek korlátai. S ha egyelőre még vannak is problémák, az eljövendő nemzedékek bölcsessége és a mindenható tudomány amúgy is minden bajból kihúzza majd bennünket. Világvege jóslatok és kultúrpesz-szimizmus mindig is létezett, s végül mindkettő mindig hamisnak bizonyult. A modern technika és gazdaság teljesítményei önmagukért beszélnek.



Bíró Béla

Ha hitelt adunk a pesszimizistáknak, ezek sem jöhettek volna létre. Az erkölcs em-

legetése ásatag dolog, a gazdaságot Mammon láthatatlan keze irányítja. Georg Simmel, a századelő talán legjelentősebb gazdaság- és társadalomfilozófusa ezzel szemben *A pénz filozófiája* című főművében és számtalan tanulmányában bizonyította, hogy a felvilágosodás és az általa megalapozott individualizmus még valóban a megbízhatóság és a bizalom alapvetően erkölcsi értékeire épített. Ezek nélkül az értékek nélkül a kapitalista világrendszer ki sem alakulhatott volna. A megbízhatóság és a bizalom egymást kölcsönösen feltételező értékei azonban csak a hazugság ellenében bizonyulhattak működőképesnek. A tudatos hazugság megjelenése azonban az emberi társadalmak fejlődésének viszonylag kései fejleménye. Ha az ember maga is hiszi azt, amit a kívülálló hazugságnak minősíthet, ahogyan az a gyerek, illetve a naiv társadalmak tagjainak esetében történik, aligha beszélhetünk még hazugságról. Simmel azt is világosan látja, hogy a hazugság az intellektuális fejlődés hatalmas

gerjesztőjeként érvényesülhetett. Annak ugyanis, aki hazudozásra adja a fejét, igazságot és a hazugságot folytonosan és nagyon pontosan szét választania és az egyik gondolatrendszerből, az igazságéból, úgy kell átlépnie a másikba, a hazugságé-

A baj akkor kezdődik, amikor a vágyainkat összehúzzuk a valósággal. De ekkor sem a vágyakat kell feladnunk.

ba, hogy lehetőség szerint ne keveredjen ellentmondásokba. A hazugság ugyanis csak újabb és újabb hazugságokkal tartható fenn. Ez a gyakorlat pedig, hacsak nem kegyes hazugságokról van szó,

amelyekkel másokat vagy magunkat szeretnénk kisebb kellemetlenségektől megkímélni, nem csak éleesebb elméjűekké tesz bennünket, de erős belső feszültségeket is generál. Az életvitelszerű hazudozásnak önbecsülésünk, méltóságérzetünk, lelki békénk láthatja kárát. A hazugságokkal járó feszültséget csak a nagyon erős személyiségek képesek huzamosabb időn át elviselni. S az ő esetükben is mindig ott a veszély, hogy meghasonlanak önmagukkal, vagy előbb utóbb maguk is elhiszik azokat a hazugságokat, amelyeket eredetileg mások számára agyaltak ki.

Ekkor pedig a tényekkel kerülnek szembe. Amelyek, mint tudjuk, makacs dolgok. Minél elszántabban próbáljuk lehazudni őket, annál elszántabban fordulnak ellenünk. Ezt az állapotot szoktuk válság gyanánt emlegetni. Amikor is a hazugság ellenünk fordul, személyiségünket ássa alá, csalóból becsapottá válunk, aki már maga sem tudja, mit kell igaznak, illetve hamisnak tartania. Az áltatásnak ez az önáltatásba való átfordulása elkerülhetetlen, hiszen másokat csak arról tudok hatásosan meggyőzni, amiben magam is hinni tudok.

A hazugságok eredetileg csaknem mindig jó szándékúak. A tisztességes ember csak és csakis azért hazudik, hogy szebbé tegye mások és a saját életét. A wishfull thinking természetes emberi állapot. A baj akkor kezdődik, amikor a vágyainkat összetévesztjük a valósággal. De ekkor sem a vágyakat kell feladnunk. Csupán a hazugságokat. Ha nem akarunk a meglévőnél is nagyobb bajt előidézni.

S mindez természetesen nem csak a gazdaságra érvényes, a politika, amelyben egymást kergetjük hazugságokba, még a gazdaságnál is jobban megsínyli az önáltatást.

Röviden

Új világbanki hitel?

Számításaink szerint Románia jövő év tavaszán újabb, elővigyázatossági jellegű hitelszerződést fog kötni a Világbankkal. Ez a megállapodás biztosításként fog szolgálni az ország számára a jövőbeli pénzügyi nehézségek esetén – jelentette ki Jeffrey Franks, a Nemzetközi Valutaalap (IMF) Romániai küldöttségének vezetője.

„Elpallott” közpénzek

Túlköltekelték magukat azon állami vállalatok menedzserei, amelyek költségvetését év közben ki kellett egészíteni – írta a *Mediafax* a tegnapi kormányülés résztvevőinek információira hivatkozva. A kabinet vizsgálódása kiderítette, hogy az említett cégek a működésükre irányított összegeket indokolatlanul más célokra fordították. A közpénzből autokat, számítástechnikai felszereléseket, ajándékokat vásároltak.

Az IT az exportbajnok

Románia exportjában a legnagyobb mértékben az elektronikai és számítástechnikai cikkek növekedtek a gazdasági válság utóbbi három éve alatt, amelyek az összes kivitelt 8,9 százalékát tették ki – derült ki a romániai exportörök és importörök szövetségének adataiból. Nagyon csökkent ugyanakkor a fémipari, ruhaipari és kémiai termékek exportja.

Keresett az albérlet

Miután idén több mint 6 százalékkal visszaesett a lakásvásárlás iránt érdeklődők száma, jelentősen megnövekedett azok aránya, akik ingatlant béreltek volna – derült ki az *imobiliare.ro* ingatlanközvetítő *Agerpres*nek eljuttatott adataiból. A vásárlást fontolgatók zöme, 68 százaléka a tömbházlakásokat kereste, csupán 23 százalékuk vett volna házat vagy villát.

Gyorséttermi profit

Idén nagy valószínűséggel meghaladja a 100 millió eurót a McDonald's gyorsétterem-lánc romániai forgalma, amely így felülmúlta a 2010-ben elért 99,3 millió eurós mérleget – írta a *Mediafax* a cégvezetők becsléseire, illetve a pénzügyminisztériumi adatokra hivatkozva.

Menekül az orosz tőke

A 2008-as pénzügyi válság idején tapasztaltnál is több pénzt menekítenek ki Oroszországból a magánszemélyek. A jegybank szerint az Oroszországból kivont tőke összege az első 11 hónapban elérte a 74 milliárd dollárt, csupán novemberben 10 milliárd hagyta el az országot – írta a *RIA Novosztyi* hírügynökségre hivatkozva a *napi.hu*.

Farmerképző jó „terméssel”

Sike Lajos

▶ Két mezőgazdasági szaktanfolyam hallgatói vizsgáztak sikerrel az év utolsó napjaiban Szatmár megyében, így már tizenhétzerre nőtt azoknak a gazdáknak és mezőgazdasági vállalkozóknak a száma, akik az elmúlt tíz évben a helyi agrárkamara rendezésében az uniós által elfogadott szakképesítést szereztek.

A dolog különös jelentősége az, hogy éppen abban a megyében kellett idén 28 mezőgazdasági szaktanfolyamot indítani – amelyen 650 személy szerzett diplomát –, ahol az elmúlt években a megművelhető területek csaknem egyharmada paragon hevert. A számok reménykeltő növekedése arra utal, hogy az élelmiszeráraknak az utóbbi időben tapasztalt nagyarányú növekedése ösztönzőleg hat a gazdálkodókra: egyre többen mondják, hogy most már érdemesebb több búzát, kukoricát, zöldséget, gyümölcsöt, tejet termelni. Ráadásul az egész világra kiterjedő pénzügyi-gazdasági válság és a velejáró munkanélküliség is arra készteti a vidékhez kötődő embereket, hogy a tulajdonukban lévő földből hasznot hajtsanak.



A hazai gazdák a válság dacára sem mondtak le arról, hogy mezőgazdasági gépekbe ruházzanak be

Szükséges a fiatalítás

A mezőgazdasági kamara igazgatója, Scholcz Béla szerint a képzésekre jelentkezőkre az is ösztönzően hat, hogy az uniós pályázatokhoz szükséges a kellő szakismeret igazoló diploma, másként esély sincs az ilyen támogatások elnyerésére. Az északnyugati régióban különösen népszerűek azok a pályázatok, amelyeket a fiatal, negyven évnél nem idősebb farmerek számára írnak ki. „Ezek kettős célt szolgálnak: egyrészt megkedveltetik a fiatalokkal a mezőgazdaságot, másrészt pedig lehetőséget

teremtnek arra, hogy a kiöregedő gazdák időben átadhassák gazdaságukat, farmjukat fiaiknak, unokáiknak” – mutatott rá az igazgató. A negyvenezer eurós támogatás mind több fiatalnak megteremt a fantáziáját, kár, hogy a sok bürokrácia és a kifizetések elhúzódása miatt akadozva halad a farmok átíratása, ami többeket elkedvetlenít.

„A váltás már csak amiatt is halaszthatatlan a mezőgazdaságban, mert a fiatal nemzedék fogékonyabb az olyan újdonságokra, mint az energianövények termesztése és a biogazdálkodás.

Mindkettő beindult mifelelünk, de még nem annyira, amekkora igény lenne a piacra. Mi azzal próbáljuk a felé irányítani a fiatal gazdákat, hogy a tanfolyamok keretében külön előadásokat iktatunk be ezek hasznárol” – fejtette Scholcz. A biotermelésen belül figyelemreméltó eredményeket értek el a méhészetben és a sajtkészítésben, de biztatóan indult a vegyszer nélküli zöldgáz és gyümölcsstermesztés is. Fodor István agrármérnök, a kamara igazgatója ugyanakkor hangsúlyozta: a hazai bio-ágazat helyzete még messze van a fejlett

nyugati országok szintjétől, amit az is hátráltat, hogy az országban hosszadalmas a biotermékek engedélyeztetése és ellenőrzése.

Gép, mindenáron

Már szervezik a jövő év tanfolyamait: a szakokat az igényeknek megfelelően állítják össze, előfeltétel csak annyi, hogy meglegyen az induláshoz szükséges 15-20 fős létszám. A magyar községekben rendszerint az előadások nyelve is magyar, mint például a nemrég Kőkényesden indult oktatás.

Szinte bizonyos, hogy az új év első két szakiránya a gépkezelői, pontosabban traktorvezetői kurzus lesz – a majtényi mindenképpen. Ez azzal függ össze, hogy a jó búza és kukoricaárak, illetve a kapott kedvezményeknek köszönhetően ezekben a válságos időkben is elég sokan vásároltak mezőgazdasági erőgépet. Az igényeknek eleget téve indítanak még mezei nagykultúrával foglalkozó (ezen belül búza, kukorica, burgonya, repce termesztésével) tanfolyamokat, és persze nem marad el a zöldség- és gyümölcsstermesztési, állattenyésztési szakképzés, amit valószínűleg a szőlészet is kiegészít. ◀

Erősíti a lejt év végén a valutapiaci túlkínálat

ÚMSZ

▶ Aki kedvező árfolyamon szeretné euróra váltani lejben levő pénzét, máris kifizetheti a pénztárcáját, aki azonban eladná az uniós fizetőeszközben levő megtakarítását, annak érdemes még kicsit várnia. A tipp a JP Morgan befektetési banktól származik, amelynek szakemberei az elkövetkező napokban „drasztikus” lejt erősödést jeleznek. Eszerint nincs kizárva, hogy az euró árfolyama a 4,2 lejes szint alá süllyedjen, ami 3 százalékos gyengülést jelentene a román fizetőeszközzel szemben.

Amint arról tegnap beszámoltunk, az euró már kedden esésnek indult, néhol 4,3 lejes vagy az alatti áron kereskedtek vele. A valutapiaci szakemberek zöme egyetért abban, hogy az árfolyamváltás a hirtelen megnövekedett eurókészletek miatt alakult ki: a növekvő kíná-

lat ugyanis az árak eséséhez vezet. Romániába jelen pillanatban két irányból „áramlik” tekintélyes mennyiségben az uniós pénz: egyrészt a külföldön dolgozó vendégmunkások részéről, akik valutát küldenek haza az ünnepekre, másrészt pedig a bankok irányából, amelyek hirtelen jelentős összegben kezdtek eurót fecskendezni a piacra.

A pénzügyi intézeteket „kőemény” számítások vezérlik: január elsejétől ugyanis más szabványok – az úgynevezett nemzetközi pénzügyi jelentés standardjai (IFRS) – szerint kell könyvelniük, amely végeredményben arra készteti őket, hogy pénzüket inkább a hazai fizetőeszközben, tehát lejben tárolják. A JP Morgan elemzői szerint az ilyen pénzügyi megfontolások következtében az elkövetkező napokban, hetekben a Romániában jelenlevő bankok összesen 1-1,5 milliárd eurót fognak lejre váltani. ◀

Aggódik az IMF

A Román Nemzeti Banknak óvatosságot kellene követnie, mivel fennáll a lehetősége annak, hogy nyomás alá kerül a lej árfolyama, amely ráadásul tőkekivonásokkal járhat együtt – nyilatkozta a *Mediafax*nak Jeffrey Franks. A Nemzetközi Valutaalap (IMF) romániai főtárgyalója ugyanakkor úgy látja, az országban jelenlevő pénzügyi intézetek kiegyensúlyozott helyzetet teremtenek a piacon, mert míg néhányuk a külföldi anyabank felé irányította pénzét, sokan új tőkét hoztak az országba.

HIRDETÉS

Sepsiszentgyörgy Polgármesteri Hivatala
Primăria Municipiului Sântu Gheorghe

**SZILVESZTERI UTCABÁL
2012**

Sepsiszentgyörgy, Szabadság tér 2011.12.31.

00:00 **ZANZIBAR** (hu)

23:00 **DELHUSA GJON** (hu)

22:00 **SELFISH MURPHY** (ro)

21:00 **NICOLA** (ro)

Téli ünnepi forgalom

Munkatársainktól

► Visszavonhatatlanul beköszöntött a tél Erdélyben: tegnap reggelre fehérbe borultak az utcák, a közlekedést torlódások, balesetek nehezítették. Az ünnep előtt a rendőrség óvatosságra inti az útra indulókat; fokozottan ellenőrzik a következő napokban az autók téli felszerelését – az országos rendőrfőkapitányság közlése szerint nem csak azért, mert az ország több megyéjében havazik, hanem azért is, mert a karácsony előtti napokban megnövekedik a forgalom. A meteorológiai intézet előrejelzése szerint az ország déli, és északi megyéiben is havazásra, havas esőre kell számítani holnap és holnapután, gyakoriak lesznek az átfagyások.

Tanulni kell a téli vezetést!

„Idén későn köszöntött be a havazás, jellemző, hogy a hóesést olvadás, majd újabb fagyás váltja fel, az újabb havazás pedig eltakarhatja az időközben keletkezett jégpáncélt. Ez okozhatja a legtöbb gondot” – nyilatkozta Ion Păun brassói meteorológus, aki a karácsonyi-szilveszteri szünet alatt téli üdülésre készülőknek azt tanácsolja: csakis jó műszaki állapotban



Ahhoz képest, hogy a hó későn hullott le, sok a téli közlekedésre alkalmatlan autó. Fotó: Tofan Levente/archív

lévő, megfelelően téliestített gépkocsival induljanak útra. A marosvásárhelyi közlekedésrendésztől tegnap megtudtuk: ugrásszerűen megnőtt a koccanásos balesetek aránya az utóbbi napokban, a két napja tartó havazás miatt főleg a megyeszékhelyen volt torlódás. „Jellemzően azoknál van gond, akik ritkán ülnek autóba, akiknek nincs gyakorlatuk a téli vezetést illetően, vagy akik elmulasztották a téli abroncsok felszerelését. Ahhoz képest, hogy milyen visszhangja volt a kötelező téliestítésnek, meglepően

sok a havas közlekedésre technikailag alkalmatlan gépkocsi” – nyilatkozta lapunknak a Tudor negyed végén tegnap délelőtt szolgálatot teljesítő közlekedési rendőr.

Elakadás az elakadók miatt

Az ellenőrök a sebességmérés mellett az autók állapotát is vizsgálták, de lapunk úgy értesült: bírságot csak indokolt esetben rónak ki, ha az autó állapota közvetlen veszélyt jelent a forgalomra. A szállítóvállalatok többsége

felkészült a karácsony előtti, nehezített közlekedésre. „Nem csak téli abroncsokkal láttuk el a teherautóinkat, de folyamatosan tartjuk a kapcsolatot a közlekedésrendészettel, a közútkezelőkkel. Azokon az útszakaszokon, ahol az időjárás miatt nehezített a közlekedés, autóvezetőink körültekintőbben haladnak, a szállítás idejét pedig eleve az egyébként megszokottnál hosszabb időintervallumban határozzuk meg” – tudtuk meg Péter Gábortól, akinek szállítványozó cége Moldvába és Máramaros

megyébe indít autókat a következő napokban Marosvásárhelyről.

„Tegnap érkeztem haza Piatra Neamtról, nagyon sok autó akad el különböző okokból, legtöbbször meghibásodás miatt. Hiába vontatják őket az út szélére, a csúszós úton nehéz kikerülni ezeket a járműveket. Két balesetet is láttam, ami azért következett be, mert az emberek a síkos úton kerülgettek a veszteglőket” – számolt be tapasztalatairól Dan Vasilescu kamionsofőr. Jánosida, a Hargita megyei útrendészet munkatársa arról tájékoztatta az ÚMSZ-t, hogy a magashegyi régiókban folyamatosan takarítják az utakat, ezért a térségben nagyobb fennakadásra nem kell számítani. Az útrendészet azonban arra kéri az autóvezetőket, hogy fokozott elővigyázatossággal vezessenek a Hargitán, a Kalonda-tetőn, a Bucsin-tetőn, a Gyimesek körzetében és a Gyilkos-tó környékén. A jelzett útszakaszokon néhány centis hó, jeges-latyakos útfelület várja az autósokat. A marosvásárhelyi sürgősségintézetek megtudtuk: nem csak az autósok, hanem a gyalogosan közlekedők is egyre gyakrabban szenvednek balesetet, az elmúlt két napban megnőtt a csonttörésses sérülések aránya. ◀

Röviden

Körözik a varázslókat

Elfogató parancsot adott ki a rendőrség két javasaszony ellen, akikkel szemben csalás és szélhámossgyanújaival indult eljárás. Az érintettek „”, jósokként hirdették magukat több újságban és internetes fórumon, áldozataiktól pénzt és ékszert csaltak ki jövendőmondásért és rontás levételért. A román celebritások közül többen igénybe vették szolgálataikat. A hatóságok nem tudták előállítani és előzetes letartóztatásba helyezni az érintetteket, mert nem jelentek meg az illetékes hivatalban, és a rendőrök otthon sem találták őket az előzetes értesítés ellenére sem.

Digitális kórház Kolozsváron

Bizalmat szavazott a kolozsvári városi önkormányzat tegnapi ülésén annak az európai uniós alapokból finanszírozott programnak, amelynek értelmében továbbfejlesztik a Kolozsvári Városi Kórház informatikai rendszerét. Az e-alapú ügyintézés megkönnyíti a páciensek és az intézet alkalmazottainak dolgát is, ugyanis az adatok begyűjtésétől azok felhalmazásáig minden téren leegyszerűsíti a papírmunkát.

Kötelező lesz a himnusz

Híresszefoglaló

► Ezentúl minden hétfőn kötelező lesz elénekelni a himnuszt a hazai közoktatási intézményekben. Erről tegnap a szenátus döntött: a Maria Stavrositu PDL-képviselő által néhány hónappal korábban benyújtott, szerdán elfogadott módosítási javaslat azt is előírja, hogy az elemi iskolák alsó- és felső tagozatán az osztálytermekben ki kell függeszteni a román nemzeti trikolórt.

A nemzeti jelképnek a tábla alatt lesz a helye. A képviselő indoklása szerint a tervezet „törvényes keretet teremt ahhoz, hogy a diákok tudatosítsák a nemzeti szimbólumok fontosságát országunk identitásának nyilvánításában azáltal, hogy ezeket a szimbólumokat

folyamatosan, intézményes keretek között használják”. A módosítást a képviselőháznak is el kell fogadnia. Daniel Funeriu oktatási miniszter még szeptemberben állást foglalt a kérdésben. A tárcavezető azt mondta, fontos, hogy a hazai diákok ismerjék az ország szimbólumait, és ezek a mindennapok részeivé váljanak. Daniel Funeriu azt is kívánatosnak tartotta, hogy a himnusz, akár napi rendszerességgel felcsendüljön az iskolákban.

Az oktatási tárca hozzátette: mielőtt a törvényhozás elé kerül a tervezet, konzultálnak a szakmai szervezetekkel, és megvizsgálják, hogy a nemzeti szimbólumok használata nem ütközik-e Uniós jogszabályokba. A törvénytervezet nyilvános-

ságra hozatala után széleskörű vita alakult ki a szakmai szervezetek, és a román kulturális és politikai élet képviselői között a javaslatról. Több felszólaló elfogadhatónak tartotta, hogy az ország himnusza helyet kapjon a hazai iskolákban, de kifogásolták a jelenlegi szövegváltozatot. Adrian Cioroianu történész, egykori külügyminiszter azt nyilatkozta, a jelenlegi himnusz méltatlan az országhoz, mert pesszimista és mert zeneileg sem igényes. Válaszként civilek internetes aláírásba kezdtek a jelenlegi himnusz „megmentése” érdekében.

Silviu Prigoană demokrata-liberális képviselő november 30-án nyilatkozatban közölte: törvénytervezetet nyújt be a „nehézkés” román himnusz lecserélése érdekében. ◀

Felemás napszámostörvény

ÚMSZ

► Az idén áprilisban bevezetett, a napszámomunka végzésére vonatkozó jogszabály hatékonyságát elemezte ki munkaügyi minisztérium. A szakárca adatai szerint 8200 vállalkozás vezetett nyilvántartást a napszámomokról, de csak 4652 cég továbbította eddig a munkavégzésre vonatkozó információkat. Novemberig

208 esetben róttak ki bírságot, a büntetés értéke 448 ezer lej, és az eseti ellenőrzések során 79 embert kaptak rajta, hogy feketén dolgozott. A napszámostörvény elfogadásakor a jogszabály alkotói abban bíztak, hogy sikerül a fekete- és a szürkegazdaság egyik jelentős részét legalizálni. A munkaerőpiac kifehérítését és az idénymunkát végzők védelmét célzó törvényter-

vezetet négy RMDSZ-es képviselő, Edler András, Olosz Gergely, Kerekes Károly és Derzsi Ákos dolgozta ki. A vállalkozók azért tartózkodnak a napszámomok nyilvántartásától, mert a regisztráció elmulasztása miatt kiszabott büntetés kisebb, mint az adókezelésért kiróható 20 ezer lejes bírság. 2011-ben 160 ezer ember végzett regisztrált napszámomunkát. ◀

HIRDETÉS

Szatmárnémeti Városi Tanácsa,
ILYÉS GYULA polgármester
ALBU ADRIAN és KERESKÉNYI
GABOR alpolgármester

ez úton is családias, szép
Karácsonyt és nagyon boldog Új
Esztendőt kíván az egész
lakosságnak, minden szatmárinak,
bárhon is éljenek és mindazoknak,
akik szeretnek és tisztelnek
bennünket.

BÚÉK - 2012

Röviden

Ismét a Lonely Planet listáján a hunyadi vár

A Vajdahunyadi vár is szerepel a Lonely Planet által összeállított Európa tíz legszebb és legromantikusabb középkori épülete között. Az útikönyv-kiadó listáján a nyolcadik helyen található a kastély. A legszebb kastély a prágai Hrad, ahol a Szent Vítus székesegyház és a meszeszép, középkori Arany-művesek utcája is található. Másodiknak a skóciai Eileann Donan kastélyt választották, harmadiknak, pedig a bajorországi Neuschwanstein kastélyt. A nyolcadik helyet elfoglaló vajdahunyadi kastély gótikus stílusban épült a XV. században.

Mentik az egyiptomi dokumentumokat

Beöltözött önkéntesek mentik a két napja leégett kairói Egyiptomi Intézet dokumentumkincsét, amelyből ritka kéziratok ezrei váltak hamuvá. A fehér köpenyt, maszkot és orvosi kesztyűt viselő önkéntesek megpróbálják megmenteni mindazt, ami az intézet közel kétszázézer régi könyvet, folyóiratot és kéziratot tartalmazó gyűjteményéből maradt. Az önkéntesek 16 teherautónyi, mintegy ötven ezer – köztük sok valószínűleg restaurálhatatlan – kéziratot mentettek ki az úszkös romok közül.

Védik a Házsongárdot

Folytatás az 1. oldalról

„A kulturális tárca és az RMDSZ egyik kiemelten fontos célkitűzését teljesítjük ma (tegnap – szerk. megj.) A kolozsvári Házsongárdi temető közel 400 sírjának biztosítunk kiemelt védeltséget, ezáltal az erdélyi magyar történelmi múlt előtt hajtunk fejet, őrizzük meg nagyjaink méltó emlékét. Nem véletlen, hogy a védetté nyilvánított 397 síremlék 85 százaléka magyar származású személyiségé. Úgy vélem, a kolozsvári és az erdélyi magyar közösség számára ez az egyik legszebb karácsonyi ajándék” – fogalmazott a döntés bejelentésekor Kelemen Hunor kulturális és örökségvédelmi miniszter. A védetté nyilvánított síremlékek között található többek között Apáczai Csere János, Tóthfalusi Kis Miklós, az Esterházy-Mikó-Mikes család sírkertje, Dsida Jenő, Jósika Miklós, Szenczi Molnár Albert, Bölöni Farkas Sándor, Kriza János, Xántus János Hegedűs Csilla miniszteri tanácsos.

„A polgármesteri hivatal folyamatosan akadályozta a munkánkat. Mióta kérvényeztük a műemlékké való nyilvánításokat és listán nevesítettük a sírokat, azóta mint valami bűnözőket követnek a polgármesteri hiva-



A Házsongárdban bekövetkezett rongálás után közel 400 sírhelynek biztosítanak kiemelt védeltséget

tal alkalmazottai, és mindenben megnehezítik a munkánkat” – nyilatkozta az Új Magyar Szónak Tőkés Erzsébet. A Házsongárd Alapítvány elnöke ugyanakkor azt is nehezményezte, hogy az utolsó magyar temetőért is elmozdították állásából annak ellenére, hogy a Házsongárdban található sírok többsége magyar. Véleménye szerint a temető körül komoly üzleti érdekek csoportosulnak, amelyek megkívánják a sírok szisztematikus rongálását, eltüntetését.

Amint arról lapunkban már beszámoltunk, a síremlékek műemlékké való nyilvánítása a legmagasabb fokú védelem biztosítását jelenti a több mint 400 éves temető számára, amelyet 40 évvel ezelőtt nyilvánítottak „B” kategóriás műemlékké. Hegedűs Csilla tegnap emlékeztetett arra, hogy a 422. számú Műemlékvédelmi Törvény szerint a síroknak az őrzése és karbantartása a kolozsvári tanács és a polgármesteri hivatal felelőssége.

Amint arról lapunkban már beszámoltunk, a síremlékek műemlékké való nyilvánítása a legmagasabb fokú védelem biztosítását jelenti a több mint 400 éves temető számára, amelyet 40 évvel ezelőtt nyilvánítottak „B” kategóriás műemlékké. Hegedűs Csilla tegnap emlékeztetett arra, hogy a 422. számú Műemlékvédelmi Törvény szerint a síroknak az őrzése és karbantartása a kolozsvári tanács és a polgármesteri hivatal felelőssége.

Amint arról lapunkban már beszámoltunk, a síremlékek műemlékké való nyilvánítása a legmagasabb fokú védelem biztosítását jelenti a több mint 400 éves temető számára, amelyet 40 évvel ezelőtt nyilvánítottak „B” kategóriás műemlékké. Hegedűs Csilla tegnap emlékeztetett arra, hogy a 422. számú Műemlékvédelmi Törvény szerint a síroknak az őrzése és karbantartása a kolozsvári tanács és a polgármesteri hivatal felelőssége.

Karcfalván a Csíki Játékszín

Baloga-Tamás Erika

Zenés vígszínművel búcsúztatja holnap Csíkkarcfalván az óvet a Csíki Játékszín. A társulat a Jókai Mór műve alapján készült *Gazdag szegények* című produkciót adja elő az idén felújított Művelődési Házban. A színmű szövegkönyvét Bognár Róbert és Schlanger András írta, Darvas Ferenc neves zeneszerző pedig Várady Szabolcs Kossuth díjas költő verseihez komponált zenét. „Műsorpolitikai kérdés, hogy az adott alkalomhoz, a megfelelő darabot válasszuk” – magyarázta lapunknak Parászka Miklós, a Csíki Játékszín vezetője. Hozzátette: „úgy gondoltuk, hogy erre az alkalomra a magyar klasszikusok háza táján keressgélünk, így esett a választás a magyar romantikus regényírás legnagyobb alakjának, Jókai Mór művére”. Az igazgató úgy véli, hogy ebben a darabban minden olyan gondolat és érzés benne van, amit a karácsonyi és újévi ünnepek kapcsán gondolunk. Mint mondja, a *Gazdag szegények* a „cifra nyomorúság” helyzetének komikus, olykor tragikomikus pillanatait eleveníti fel. A bemutatásra kerülő színmű különlegessége, hogy élőzene kíséri, klarinét, hegedű, és zongora alkotja az alkalmi zenekart.

Nekrológ

A szófaragó

Lőrinczi László léptei nem visszhangoznak többé kolozsvári és bukaresi utcákon. Az örökkévalóság ösvényein lépdel immár, ott is hordozva a szépség alázatának örömeit. Úgy hozta az élet, hogy az 1977-es nagy földrendés után költöztem szomszédságába. Hosszú éveken át hallottam reggelente írógépének gyors kopogását harmadik emeleti lakásából. Csöppnyi derűvel, szívesen csodogatta magáról, hogy ő tulajdonképpen az irodalom napszámosa, aki a szépség szolgálatába szegődött szófaragónak. Amikor először hallottam tőle ezt a ma már divatjamúlt kifejezést, sehogyan sem fért a fejembe, hogy ez az elegáns öltözködő, szigorúan pedáns, kimért, udvarias úriember napszámosként görnyedezzen akár irodalmi művek kimunkálásában. Pedig ezt tette. Könyvkiadói, majd szerkesztői munkája mellett otthoni dolgozószobájában végezte irodalmi műszakját a reggeli és az esti órákban. Ott lelte igazi örömeit az alkotásban, a szépség parancsának engedelmeskedve. Ott töprengett, vívódott irodalmi művei szárbaszökkenésén, művészi megformálásán. Ott dolgozott a maga megszabta igényességgel és felelősséggel. Hitt az irodalom gondolat- és érzéformáló hatásában, elkötele-

zettje volt az író közösségi szolgálata eszméjének. Többször eszembe jutott, amikor vele beszélgettem dolgozószobájában, hogy olyan ember társaságába kerültem, aki az Erdélyi Helikonban köztölt, személyesen ismerte Tamási Áront, járt Móricz Zsigmond lakásán, barátja volt Jékely Zoltánnak, meglátogatta otthonában Mihail Sadoveanut, Tudor Arghezit, találkozott Salvatore Quasimodóval és Németh Lászlóval, barátokozott Szemlér Ferencsel, vitatkozott Balogh Edgárral. Viccelődött is néha azzal, hogy úgy fogják kezét vele, hogy ő Kós Károllyal és Kemény Jánossal parolázott és Molter Károllyal kávézott. Lenyűgözően mesélt kolozsvári református kollégiumi éveiről és a városról, amely egyéniségét, szellemiségét formálta. Életének nagy részét Bukarestben töltötte ugyan, de mindig erdélyinek, kolozsvárinak érezte magát. A messzi szárd városban is, ahol számos alkotása született életének utolsó, termékeny éveiben, amelyek ennek a szellemiségnek jegyeit viselik magukon. Lőrinczi László nyugtalan szellemű alkotó volt, aki szerette a változatosságot szépírói tüsténkedéseiben, ahogy néha tréfásan megvallotta, ha arról kérdeztem, miért vált át elég gyakran egyik műfajról a má-

sikra. Azt válaszolta, hogy az író maga az oka mindannak, ami vele történik. Nála talán csapongó természete, élénk fantáziája okozza, hogy szeret egyszerre többfelét csinálni, válogatni az adódó váratlan lehetőségekben. Hol abban lelte örömet, hogy megossa velünk külföldi barangolásainak élményeit, a tapasztaltak, látottak fölötti gondolatait, tündéseit, hol gondolatébresztő esszéikben, jegyzetekben, emlékezésekben tárta elénk irodalmi kutakodásait, olvasmányait, emlékezetes találkozásait. Élete utolsó két évtizede lázas munkában telt el. Mintha pótolni akarta volna mulasztásait, egymás után alkotta meg vagy fejezte be modern írástechnikájú regényeit, a bezárt-ságról és az ellene való küzdelemről szóló színdarabjait. A napló és emlékirás jegyeit egyesítő két kötetben vallott életsorsáról, tanulmánygyűjteményben üzeneteket közvetített Erdélybe, megjelentette fiatalok kiadványát. Üzenetei az írói igényesség és felelősség fontosságára figyelmeztetnek. A művészi szófaragás egy életre elszegődött napszámosának kopott írógépe örökre elhallgatott. Amint annyi hosszú esztendő folyamán kikopogott, az az irodalomtörténet veridiktumára vár.

Bántó István

Vásárhely: sikeres színházév

Antal Erika

Nyugtalan, de ugyanakkor sikeres évet zárt a Marosvásárhelyi Nemzeti Színház – számolt be tegnapi sajtótájékoztatóján Gáspárik Attila. A színház vezérigazgatója elmondta, folyamatban van a színház átszervezése, és a közönség felé való nyitás is sikeresnek mondható, ami leginkább az előadások látogatottságában mérhető. „A Tompa Miklós Társulat *Nem élhetek muzsikaszó nélkül* című nagytermi produkcióján átlag 86 százalékos a nézőter kihasználtsága, míg a *Bányavirág* című kistermi előadásban 80 százalékos. A Liviu Rebreanu előadásainak, bár nem számottevően, de nőtt a népszerűsége az új évadban, a tavalyi 41-ről 44

százalékra emelkedett a nézőtér aránya” – magyarázta Gáspárik. „A közönség szereti a színházat és amennyiben a legminimálisabb körülmények adottak, szívesen jár az előadásokra” – summázott a vezérigazgató, aki a sikert elsősorban a színészek érdemeivel magyarázza. Az idei év másik nagy megvalósításának a SCENART nevű szakmai projektbe való bekapcsolódást tartják a színház vezetői. „A színház munkatársai többek között díszletmozgatást, színpadi sminket, parókkészítést, színpadépítést, művészeti menedzsmentet tanultak a SCENART-on. Olyan mesterségeket, amelyeket egyik egyetemen sem tanítják, de amelyek nélkülözhetetlenek a

színházban” – fogalmazott a sajtótájékoztatóon Nicolae Cristache színművész. Szintén az idei év eredménye az online jegyvásárlás bevezetése, amelyet a tervek szerint már a szilveszteri előadások igénybe vehetnek a látogatók. A már Kolozsváron, Nagyváradon, Szatmáron működő rendszer előnyeiről beszélve Gáspárik Attila hangsúlyozta, ez azért is fontos lépés, mivel így a színház is ellenőrízi tudja az egyes bérlettipusok kihasználtságát, naponta követhetik a jegyeladást. A 2012-es évet az interkulturalitás eszméje határozza meg, ugyanis 50 éve annak, hogy a román nyelvű társulat létrehozásával a Marosvásárhelyi Nemzeti Színház interkulturális intézménnyé vált.



Gáspárik Attila marosvásárhelyi színházigazgató (középen) elégedett az idei évvel

A szerző felvétele

Karácsony a képernyőn

ÚMSZ-összeállítás

► Családi filmekkel, koncertfelvételekkel, rajzfilmekkel, színes ünnepi műsorokkal és különkiadásokkal várják nézőiket a televíziós csatornák. Az Erdélyi Magyar Televízió már a hét elején elkezdte az ünnepi műsort, kedden az adventi koncertsorozatot tartó Kalácska együttes tagjai voltak az Erdélyi Kávéház vendégei, tegnap pedig az ima fontosságáról, a testi és lelki „nagyakarításról” szólt a *Hitélet* című vallási műsor.

ETV: változatos kínálat

Szombaton, december 24-én 19.30-tól a Cantuale karácsonyi énekekkel teszi varázslatosá a várakozás idejét, utána pedig betekintünk egy budapesti Betlehemes kiállításra is. A *Hitélet* különkiadását szenteste 19 órától láthatják a nézők. Este nyolctól Serpródi Kiss Attila dokumentumfilmjéből Könczei Ádám szerkesztő, néprajzkutató életét ismerhetik meg, utána pedig betlehemes játékot láthatnak.

Az ünnepek alatt a *Haza a magasban* című, erdélyi személyiségeket bemutató portrészorozat újabb epizódjait is műsorra tűzték, amelyek Anavi Ádám költő, Csiha Kálmán református püspök, Hary Béla karmester, Albet Annamária operaénekesnő, Dávid Gyula irodalomtörténész, Szentimrei Judit néprajzkutató és Haszmann Pál helytörténész életét, pályáját mutatják be. A sorozat részét december 24-től 30-ig minden este tíz órától tekinthetők meg. Szenteste 23.00-tól karácsonyi versek csendülnek fel. Vasárnap délelőtt 8.30-tól az Amicus Christi karácsonyi előadásából láthatnak részletet. Szintén vasárnap két dokumentumfilmet ajánlunk figyelmükbe: a Stano Hédi *Hanna grófnő* és a Mohi Sándor *Boldogok szobrása* című filmjeit. December 26-án az Erdélyi



A köztévék olcsóbb filmekkel és ismétlésekkel, a kereskedelmiek viszont hollywoodi produkciókkal karácsonyoznak

Kávéház különkiadásában Nagy István színművész, humorista lesz a vendég, kedden pedig Zoránnal kávézik együtt a műsor házigazdája, Gáspár Attila.

Filmek filmek hátán

Az m1-en december 24-én az Opera Café után *A karácsonyfa dala* című rajzfilm, két animációs film István királyról és János vitézről, valamint a frissen készült *Matula Kalandpark* című mozi várja a kisebbeket. Az m2-n a *Karácsonyi rock* című rajzfilm és a *Csendes éj története*, valamint a *Miliosos mikulás és Beethoven, a kutyája története* szórakoztatja az érdeklődőket. Este 8-tól a Romy Schneider főszereplésével készült *Sissi – A magyarok királynéja* című romantikus film első része látható. Délután a Kormorán együttes *Menyiből az Angyal* című koncertfilmjének első részét, este a va-

rászfuvola című opera filmváltozatát láthatják a nézők az 1-es csatornán. Az m2 kínálatában Szerkes Adrien 2009-es *Adventi Koncertje* és az *Il Divo* barcelonai koncertfilmje is szerepel. A kereskedelmi csatornák a filmekkel próbálják képernyő elé csábítani a nézőket – az RTL Klub Julia Roberts megunhatatlan klasszikusával, a *Micsoda nővel* indítja az estét, amely a TV2 által sugárzott *Csillagszedő Mária* című tévéfilm mellett a tipikus karácsonyi filmek sorába, viszont mégiscsak jobb választások, mint a Film+-on műsorra kerülő *Fűrész* című horrorfilm.

A Duna Televízió december 24-én a Hókirálynő, az *Asterix és a vikingek*, valamint *A három királyok* című dokumentumfilmet, este pedig az *Egy varázslatos karácsony* című karácsonyi történetet vetíti. A karácsonyi jávorszarvas ka-

landjait követően a világ legezhetőbb helyeire juthatnak el a nézők szárazföldön, tengeren és légi úton egyaránt a *80 nap alatt a Föld körül* című film segítségével.

A Duna2 bemutatja a határon túl élő magyarság ünnepi készülődését, *A jászol bölcsője* című magyar dokumentumfilmet, Udvardi Erzsébet és Aba Novák Vilmos életművének egy-egy részét. A *Csillagszedő Mária* című tévéfilm mellett az Imago Mundi zenekar karácsonyi estje és Ákos 2010-ben rögzített koncertje színesíti a programokat. Karácsonykor a *Lélek Boulevard* vendége Novák Péter lesz. Az *Északi történetek vízből, kőből, fából* című magyar dokumentumfilm Európa leghosszabb és legmélyebb fjordja, a Sognefjord útját kíséri végig Norvégiában, majd Sára Sándor *Árvácska* című játékfilmjével a múltba utazhatnak a Duna2 nézői. ◀

Kettős tükör

Az igazságtevő sorozatgyilkos, név szerint Dexter lett az idei torrent-letöltések hőse. A TorrentFreak statisztikája szerint a széria minden epizódját kb. 3,6 millió alkalommal töltötték le. Félő azonban, hogy mi lesz akkor, ha Mindenható Média repetitív szuggerálásának hatására a filmnézők átveszik az egyik legnépszerűbb sorozathősük viselkedési normáit (sokan utánozzák J. Biebert is – ami szerintem jóval veszedelmesebb dolog, mint Dextert utánozni). Félreértés ne essék: nem az igazságtól félek, és nem is az igazságszolgáltatástól, hanem inkább attól, hogy a „sorozatbuzik” legnagyobb százaléka egyáltalán nem olyan megfontolt és alapos, mint Dexter uraság, aki száz igazságtételéből átlagban egyet baltáz el. Dexter rajongóinak javaslatom: mielőtt morális indítatású ámokfutásba kezdenének, előbb a butaságot öljék ki magukból. Ebben akár mi is segíthetünk nekik...

(prier)

Röviden

Óvatosságból a Vatikán levédte a pornó-domaint

A Vatikán megvásárolta a *vatican.xxx* internetes címet, elkerülve ezzel, hogy a pápai állam nevét viselő weboldalt az egyházhoz méltatlan tartalommal töltsék fel. Felesleges kinyitni a *vatican.xxx* internetes oldalt, mivel üres – írta az olasz sajtó, amely német és francia lapoktól értesült a pápai állam gyors megelőzési céllal történt vásárlási akciójáról. A doménneveket kezelő amerikai cég 99-300 dollár közötti kikiáltási áron dobta piacra az .xxx végződésű webcímet. Az .xxx webcímet a pornográf tartalmú internetes oldalak viselik, ezért lépett a Vatikán, ahogyan korábban a Coca-Cola, a Sony és a párizsi Louvre múzeuma is saját imázsa védelmében felvásárolta a nevét kihasználó honlapcímetek – számoltak be az olasz napilapok.

Johnny Depp kalózfilmje a legnézettebb mozifilm itthon

A *Karib-tenger kalózái* című kalandfilm-sorozat utolsó darabja bizonyult a legnézettebb mozifilmnek a romániai filmszínházakban. A filmre 346 434 néző volt kíváncsi, a moxivetítések összesen 6 725 190 lej bevételt eredményeztek. Második helyen a *Másnaposok 2.* áll 202 625 romániai nézővel és 3 272 937 lejes bevétellel. Nem marad le sokkal az *Alkonyat: Hajnalhasadás 1.* sem: a Romániai Filmszövetség által a *Mediafax* hírügynökséggel közölt adatok szerint az utolsó előtti *Alkonyat*-film 195 950 nézője 3 114 949 lejt fizetett a mozibelepőjéért. A box office tízes toplistáján a *Tangled/Aranyhaj és a nagy gubanc* című Disney-féle animációs mesefilm következik 186 981 nézővel és 3 666 506 lejes bevétellel, a lista felénél pedig a *Halálos iramban: ötödik sebeség* áll; a látványos akciófilmért 182 027-en fizettek 2 888 408 lejt.

Tarr Béla a filmszövetség elnöke

Hírösszefoglaló

► Új vezetőséget választott a Magyar Filmművészek Szövetségének választmányja: a szervezet elnöke Tarr Béla rendező, tiszteletbeli elnök az eddigi elnök, Jancsó Miklós lett. A Magyar Filmművészek Szövetsége alelnökévé Kende János operatőrt választották, a főtítkár

ri feladatokat Janisch Attila rendező, forgatókönyvíró látja el. Az elnökségbe Almási Tamás rendező, Báron György szerkesztő, filmesztéta, illetve Szomjas György rendező került – tájékoztatta Hermann Krisztina ügyvezető titkár szerdán az MTI-t. A közlemény szerint a megújult Magyar Filmművészek Szövetsége képviselni kí-

vánja az egész magyar mozgókép-kultúra minden területét, nyitni kíván a mozgóképes szakma minden irányába, és határozottan kíván fellépni ezek védelmében. Mint írták, a szövetség új vezetése a magyar mozgókép kultúrát egységes egésznek tekintti, minden filmműfajnak és minden mozgóképes megjelenési formának, valamint a filmgyártáson túl a forgalmazásnak, a moziknak és a szaksajtónak is érdekképviselője kíván lenni. A több mint ötven éve működő szervezet „konstruktív és offenzív magatartást” ígér a jövőben. „A szövetség meggyőződése, hogy a magyar mozgókép a magyar nemzeti kultúra elválaszthatatlan és az európai kultúra integráns része, ezért kötelességének tartja ennek védelmét és az ehhez szükséges normális működés feltételeinek megteremtését” – áll a kommunikében. Hangsúlyozták azt is: a Magyar Filmművészek Szövetsége mindent meg kíván tenni annak érdekében, hogy a filmszakma megőrizhesse autonómiáját, méltóságát és tisztességét. ◀



Tarr Béla egységes egésznek tekinti a magyar mozgóképkultúrát

MÉDIAPARTNEREK



INGYENES APRÓHIRDETÉSI SZELVÉNY

Név:.....
Cím:.....
.....
tel.:.....

A hirdetés szövege (max. 80 szó)

.....
.....
.....
.....

Mi egyszeri alkalommal ingyen közöljük apróhirdetését.
Postacím: 030032, București, Lipsani nr.29-31, O.P. 15, C.P. 40

* A kedvezményt csupán magánszemélyek vehetik igénybe, magáncélú hirdetések közzétételére.

PÉNTEK
2011. december 23.

A nap filmjei

TVR1, 21.10
Fegyverszünet karácsonyra

Mikor 1914 nyarán kitör a háború, sokmillió ember élete fenekestül felfordul, s a harcok sokakat állítanak csatasorba. Beköszönt a tél és vele együtt a karácsony is: a fronton szolgáló katonákat családtagjaik és a hadsereg ajándékokkal halmozzák el, de a francia, skót és német lövészárkokban tartózkodókat a legnagyobb meglepetés nem a csomagokat kibontva éri.



TV2, 22.00
Az iskoláját!

John végre elég pénzt gyűjt össze ahhoz, hogy változtasson az életén. Van egy gyönyörű, esküvőre váró menyasszonya, és ő leendő apósa cégének második embere. Minden tökéletesnek tűnik, egészen addig, míg John hön szeretett unokahúga be nem jelenti, hogy felvették a Harvardra. Noreen elvárja, hogy John betartsa az ígérését, miszerint finanszírozza a tanulmányait.



DUNA TV, 22.30
Lóvátett lovagok

A történet négy egyetemistáról szól, akik megfogadják, hogy öt évig ellenállnak a női bájaknak. Találkoznak azonban egy hercegnővel és három édes szobalányával, és ez elég a megingáshoz. Nem is csoda, hiszen az egyik igéző teremtés a szépséges hercegnőt alakító Alicia Silverstone. Kifinomult rímek és halhatatlan dalok jellemzik a neves Shakespeare "szakértő", Kenneth Branagh rendező vígjátékát.



KOSSUTH RÁDIÓ

9.00 Hírek 9.40 8 és fél 10.00 Napközben 11.00 Hírek 12.05 Élhető világ 12.30 Vendég a háznál 13.00 Déli krónika 13.40 Magánhangzó 14.05 Rádiószínház 14.30 Tanúim lesztek! 15.05 Arcvonalok 16.05 Középről 16.45 Zöld-övezet 18.30 Krónika 19.00 Közéleti ütköző 19.15 Magánhangzó 19.30 Határok nélkül 20.25 Tetten ért szavak 20.50 Jó éjszakát! 21.04 Rádiószínház 21.30 A nap történetei 23.25 Esti beszélgetés

BUKARESTI RÁDIÓ

magyar nyelven a regionális stúdiók középhullámú adásában 15.00 Híradó, kommentár 15.20 Magyar zenei lexikon 15.30 Aranyemberek - magyarok Bukarestben

MAROSVÁSÁRHELYI RÁDIÓ

11.00 Hírnegyedóra, Sport, Rádióújság 12.00 Híradás Művelődési hírek, Környezetünk védelmében, Agrárgazda az unió küszöbén 13.05 Zenés üzenetek 14.00 Hírnegyedóra, KultúrPresszó 16.00 Híradás, Sport, Rádióújság 17.15 Élő muzsika 17.55 A nap hírei röviden

KOLOZSVÁRI RÁDIÓ

2.00 Éjszakai váltás 8.00 Hírek, sport 8.10 Hangoló 9.50 Hírek, reklám 15.00 Slágeróra 16.00 Hírek, rendezvényajánló 16.15 Mozgáster 17.00 Nap-óra 17.30 Nóták 17.55 Hírek, műsorismertető

DUNA TV

7.30 Híradó
7.40 Kisváros (ism.)
8.15 Kisenciklopédia
8.30 Híradó
8.40 MacGyver (ism.)
9.30 Híradó
9.35 Térkép (ism.)
10.05 Angyalbőrben (magyar sor.) (ism.)
11.00 Család-barát
12.00 Slovenski Utrinki
12.30 Alpok-Duna-Adria
13.02 Híradó
13.20 Kívánságkosár (ism.)
15.15 Törvény által védve (ism.)
15.45 Pannonia 3 keréken (ism.)
16.10 Lyukasóra (ism.)
16.40 Szerelmes földrajz (ism.)
17.10 Ízörzők: lharosberény
17.45 A zene összeköt (dok. f.)
18.15 Kisváros (magyar sor.)
19.00 Híradó
19.30 Közbeszéd
20.00 Térkép
20.30 MacGyver (am.-kan. sor.)
21.30 Végjáték (kan. sor.)
22.15 Hírek
22.30 Lóvátett lovagok (rom. vígj., 2000)
0.05 Dunasport
0.10 A szabálytalan Simone Weil (dok. f.)

TVR 1

7.00 Reggeli híradó
8.00 Románia, nap mint nap! (live)
10.10 Milliomos Mikulás (amerikai családi film, 2005)
11.50 TVR55
12.00 „Szép az élet!” Nemzetközi Fesztivál
12.40 A palota legendái: király (drámasor.)
14.00 Hírek
14.45 e-FORUM (live)
15.15 Teleshopping
15.30 Téliapó
16.00 Profeszionisták - talk show
17.00 Hírek
17.30 La vie en rose (life-style magazin)
18.25 A palota legendái: király (dél-koreai drámasor.)
19.45 Sport
20.00 Hírek
21.10 Fegyverszünet karácsonyra (francia-német-angol-román háborús filmdráma, 2005)
23.15 Madonnával az ágyban (amerikai dokumentumfilm)
1.25 Katherine Jenkins koncert
2.15 Itéld meg te!
3.05 TVR 55
3.15 Hírek, Sport (ism.)

VIASAT 3

10.20 Bomba bébi (am. vígjáték) 12.30 Segítség, szülő vagyok! 13.30 Lehetetlen küldetés 14.30 Monk (sorozat) 15.30 CSI (sorozat) 16.30 Nyomtalanul (sorozat) 17.25 Miami Vice (sorozat) 19.25 (sorozat) 20.20 Két pasi (ism.) 20.50 Vérmes négyes (sorozat) 21.45 Mike és Molly (sorozat) 22.15 Jackie Brown (amerikai thriller, 1997) 1.15 Szerelmem szelleme (amerikai thriller, 2000)

m1

6.55 Ma Reggel
10.00 Afrika gyöngyszeme (port. sor.)
10.55 Magyarország, szeretlek!
12.10 Útravaló
12.30 Ájtáró
13.01 Híradó délben
13.25 Kárpát Expressz
13.55 P'amende
14.25 Esély
14.55 Kő, papír, olló
15.25 Natúra
15.55 Angyali érintés (am. sor.)
16.45 Különleges mentőalakulat (auszt. sor.)
17.35 MM
18.40 Család csak egy van (vígj. sor.)
19.30 Maradj talpon! (műv. vet.)
20.30 Híradó este
21.00 Sporthírek
21.15 Poén Péntek - L'art pour l'art Társulat
22.10 Mindenből egy van
23.05 Családom és egyéb emberfajták (am. sor.)
23.30 A hivatal (vígj. sor.)
0.05 Egy este az Il Divóval - A barcelonai koncert
1.10 Sporthírek
1.20 Család csak egy van (ism.)
2.05 MM (ism.)
A megoldások magazinja

TVR 2

8.00 Fraser és a farkas (kanadai-amerikai vígjátéksor.)
8.55 Egészségpasztilla
9.10 Kezdetek kezdetén (Kezdetben vala) (amerikai filmdráma, 2000) (ism.)
10.50 Vallomások (ism.)
11.50 Bazár
12.25 Biznisz óra
13.15 Késhegyen
14.00 Motomagia
14.35 Együtt Európában
15.30 Teleshopping
16.00 Fraser és a farkas (kanadai-amerikai vígjátéksorozat)
17.00 Vallomások
18.00 Hírek, időjárásjelentés
18.30 Kezdetek kezdetén (Kezdetben vala) (amerikai filmdráma, 2. rész)
20.00 Komédia klub
21.10 Topping
22.00 Hírek, időjárásjelentés
23.00 Egyeseknek ez tetszik (ism.)
0.00 Kaland Bt. (kanadai kaland sorozat)
0.55 Csavargó halász (ism.)
1.30 Karácsonyi történet (francia vígjáték, 2008) (ism.)

SPORT.RO

9.00 Sport.ro Hírek
10.00 Sport.ro Hírek
11.00 Apám erősebb!
12.00 Sport.ro Hírek (live)
13.00 Sport.ro Hírek
13.10 Fogadás a félelemmel 14.00 Prospero óra (live)
16.00 Sport.ro Hírek (live)
18.00 Sport.ro Hírek (live)
19.00 Trickshot világbupa
20.00 European Poker Tour
21.00 Wrestling RAW, Showtime
23.00 Sport.ro Hírek
23.10 Gladiators UK, Showtime

m2

6.55 Ma Reggel
9.00 Pipafüst nélkül
11.00 Magyar bulizene
11.55 Natúra
12.20 Magyarországi néptáncok
12.30 Kő, papír, olló
13.01 Híradó délben
13.25 Kárpát Expressz
13.55 Öt perc próza
14.05 Mesterségem a hangom
14.45 Tudástár 2011
15.10 Természetfilm-fesztivál
15.35 Szabdalábon
16.00 Sírjaik hol domborulnak...
16.30 Pecatúra
16.55 Mindentudás Egyeteme 2.0
17.45 Família Kft. (magyar sor.)
18.10 Hogy volt?... Extra
19.00 Angyali érintés (am. sor.)
19.45 Esti mese
20.05 Különleges mentőalakulat (auszt. sor.)
20.50 Üzenetek
21.00 Híradó este
21.35 McLeod lányai (sor.)
22.20 Maradj talpon!
23.15 24 (am. sor.)
0.00 A nyomozónő (sor.)
1.00 Appaloosa - A törvényen kívüli város (am. west., 2008)

PRO TV

4.30 Hiába futsz (amerikai akciófilm, 1993) (ism.)
6.00 Happy Hour - szórakoztató műsor (ism.)
7.00 Pro Tv hírek, sport
10.00 A Karácsony előtti éjszaka (amerikai-kanadai családi film, 2010) (ism.)
12.00 Fialat és nyugtalan (amerikai sorozat)
13.00 Pro Tv hírek, sport, időjárásjelentés
14.00 Karácsony a Chestnut Street-en (amerikai vígjáték, 2006)
16.00 Fialat és nyugtalan (amerikai sorozat)
17.00 Pro Tv hírek, sport, időjárásjelentés
17.45 Happy Hour - szórakoztató műsor
19.00 Pro Tv hírek, sport, időjárásjelentés
17.45 Happy Hour - szórakoztató műsor
19.00 Pro Tv hírek, sport, időjárásjelentés
20.30 Hull a pelyhes (amerikai vígjáték, 1996)
22.30 Grimm (angol-cseh-am. fant. kalandf., 2005)
1.00 Csokoládé (thai. akciófilm, 2008)
3.00 Grimm (angol-cseh-amerikai fantasztikus kalandfilm, 2005) (ism.)

ACASĂ

8.30 A csábítás földjén (sorozat) 10.00 Együtt mindörökké (sorozat) 13.00 A kötelék (sorozat) 14.30 Esmeralda (sorozat) 15.30 Érzéki ölelések (sorozat) 16.30 Igaz történetek 17.30 Lola (amerikai sorozat) 18.30 A lángoló ég alatt (sorozat) 19.30 A csábítás földjén (sorozat) 20.30 Golden Christmas (am. vígjáték) 22.00 Perro amor (sorozat) 23.30 Szerelmem könnyek (sorozat) 0.30 Igaz történetek

RTL KLUB

6.45 Top Shop
7.20 Havazin (ism.)
7.55 Fókusz Reggel
8.40 Reflektor Reggel Sztármagazin
8.50 Reggeli - Csak csajok
9.30 A szerelem rabjai (arg. sor.)
10.35 Második esély (amerikai-mexikói-kolumbi-ai sor.)
11.35 Top Shop
13.25 Asztro Show
14.30 A szív útjai (török sorozat)
15.35 Jégkirálynő a hokipályán (amerikai vígjáték, 2005)
17.15 Az éden titkai (görög sor.)
18.20 Sarokba szorítva (amerikai sorozat)
19.30 RTL Klub Híradó
20.15 Fókusz
21.05 Castle (am. sor.)
22.00 ValóVilág Valóságshow (2011) (élő) - Kiválasztás Utána: RTL-hírek
0.20 Reflektor - Sztármagazin
0.35 Törzsutas (ism.)
1.00 Dupla hatos (amerikai-angol-spanyol vígjáték, 2003)
3.05 Autómánia - Autómagazin (ism.)

ANTENA 1

6.00 Híradó, Sport, Időjárásjelentés (live)
8.00 Reggeli matiné - Răzvan és Dani műsora (live)
10.00 Sajtószemle Mircea Badea-val
10.50 Menyasszony a fiannak - reality show
11.15 Next Top Model by Cătălin Botezatu (ism.)
13.00 Híradó, Sport, Időjárásjelentés
14.00 Menyasszony a fiannak - reality show
16.00 Híradó, Sport, Időjárásjelentés
17.00 Közvetlen hozzáférés - Simona Gheorghie műsora
19.00 Híradó, Sport, Időjárásjelentés
20.20 Bambi (am. rajzf., 1942)
21.45 A fenébe is - szórakoztató műsor
23.00 Négybalkéz (amerikai vígjáték, 2001)
1.00 A fenébe is - szórakoztató műsor (ism.)
2.15 Híradó, Sport, Időjárásjelentés (ism.)
3.00 Karácsony a Rivierán (angol vígjáték, 2007)

FILM+

8.05 Televíziós vásárlás
11.10 Csoda New Yorkban (amerikai családi film)
13.15 Apóciók a pácban (angol vígjáték) 15.00 Az agyfürkész totál kész (amerikai vígjáték, 2001)
16.40 Öregdiák nem vén-diák (amerikai vígjáték, 2005)
18.15 Csoda New Yorkban (amerikai családi film, 1994) 20.25 Fedőneve: Takarító (amerikai akció-vígjáték, 2007) 22.00 Farkasok birodalma (francia akcióf., 2005)

TV2 TV 2

7.00 Alexandra Pódium (ism.)
7.25 Tények Reggel
8.00 Mokka
10.35 Stahl konyhája
10.45 Babapercek
10.55 Teleshop
12.30 A megbocsátás útja (am. filmdráma, 2007)
14.15 Eva Luna (am.-mex. sor.)
15.15 EZO.TV
16.20 Rex felügyelő (osztrák-német-olasz krimisor.)
17.25 La Pola (kolumbiai drámasorozat, 1. rész)
18.20 Update Konyha
18.25 Eva Luna (amerikai-mex. sor.)
19.30 Tények
20.20 Aktív A TV2 magazinja
21.15 Jóban Rosszban (magyar sor.)
22.00 Az iskoláját! (am.-kan. akció-vígj., 2002)
0.00 ALL IN - kezdők és nagymenők (2011) Póker-műsor
0.30 Aktív A TV2 magazinja
1.30 Tények Este
2.05 EZO.TV Jósok, látók, médiumok!
3.05 Alexandra Pódium (ism.) Kulturális magazin
3.30 Animációs filmek

PRIMA TV

6.00 A cseresznye a tortán (ism.)
7.00 Ház, építés, design
7.30 Levintza bemutatja
8.00 Családban (román sorozat)
9.00 Teleshopping
9.30 Szívek találkozása (ism.)
10.30 Médium - A túlvilág kalandorai (angol thrillersor.) (ism.)
11.30 Vad rózsák (kan. sor.)
12.30 Teleshopping
13.00 Sport, diéta és egy sztár
13.30 Teleshopping
14.00 Szívek találkozása (indiai sorozat)
15.00 Családban (román sorozat)
16.00 1200 mérföld hazáig (ausztrál kalandfilm, 2002)
18.00 Hírek
19.00 Sport
19.30 A cseresznye a tortán
20.30 Apám, a hős (francia-amerikai romantikus vígjáték, 1994)
22.15 A szikla (am. akcióf., 1996)
0.30 Hírek (ism.)
1.30 Vad rózsák (kan. sor.) (ism.)
2.30 Fején a nagyvilág (ism.)

KANAL D

7.30 Családi történet (török sorozat) 10.00 Kedves barátom 12.30 Kanal-D Hírek 13.15 Légy az enyém 15.00 Teleshopping 15.15 Vég nélküli ének (török vígjátéksorozat) 16.45 Célpontban 18.45 A nap híre 19.00 Kanal-D Hírek 20.00 Akarsz milliomos lenni? 22.00 Cancan TV 0.00 Mona Lisa mosolya (amerikai romantikus vígjáték, 2003) 2.30 Kanal-D Hírek

HÍR TV

7.00 Paletta
7.30 Lapzártá
8.00 Híradó
9.05 Interjú Orbán Viktorral (ism.)
10.05 Ikon (ism.)
10.30 Ázsia (ism.)
11.00 Híradó
Friss napi információk
11.30 Soroló (ism.)
A vidék magazinja
12.05 Panaszkönyv (ism.)
12.30 Sportré (ism.)
13.00 Déli híradó
13.35 Hungarorama
14.05 Lapzártá
Vitaműsor újságírókkal
14.30 Paletta (ism.)
15.05 Zöld övezet (ism.)
15.30 Iskolapélida (ism.)
16.00 Híradó
Friss napi információk
16.30 Felfedező
17.05 BBC Reporters
A BBC riportműsora
17.30 BBC Hard Talk
18.00 Híradó
18.30 Európai híradó (ism.)
19.20 Bruttó
19.45 Tíz perc (ism.)
20.00 Híradó
21.05 Péntek 8
Mondatvadászat
22.00 Híradó 21
22.30 Célpont
23.00 Híradó
23.30 Schmitt Pál interjú
0.05 Péntek 8 (ism.)

DISCOVERY

7.00 Hogyan készült?
8.00 Autókereskedők - Porsche 911 Targa
9.00 Hogyan csinálják? Bankjegyek, Cipőkészítés
10.00 Hogyan készült? Tölcséres fagyalt, Sátras utánfutó, Cipőkrém, Fogó
11.00 A túlélés törvényei
12.00 Amcsi motorok - A Dodge Ram motor
13.00 Autókereskedők - Alfa Romeo Spider Veloce
15.00 Állítólag... - Zöld darázs
16.00 Hogyan készült? - 17.00 Mérnöki műtárgyak - Szerbia leghosszabb hídja
18.00 Autókereskedők - Dodge Charger
19.00 A túlélés törvényei
20.00 Állítólag... - Vakon vezetni
21.00 Hogyan készült? Egy ilyen vezetni! - Foosé's '69
23.00 Újjáépítők
0.00 Amerikai hotrodok
1.00 Autókereskedők
2.00 A túlélés törvényei
3.00 Állítólag... - Motormítosz

ETV

9.00 Híradó 9.30 Hargita magazin 10.00 Buda János: Szemétfilm 10.30 Kárpát Expressz 16.00 Híradó 16.15 Tájkép ism. 16.35 Kárpát Expressz 17.50 Ájtáró 17.30 Híradó 17.50 Egészséges percek 18.00 Ünneplő lakás 18.30 Híradó 19.00 Kultúrcsepp 19.30 Híradó 20.00 Több szemközt 20.30 Magyar Ház Túrben 21.00 Híradó 21.30 Kultúrcsepp 22.00 Több szemközt 23.30 Híradó

December 22., csütörtök

Az év 50. hete és 356. napja, hátravan 9 nap

Ma Zénó és Anikó napja. A Zénó a görög Zénón név latin változatából származik, a Zenodótosz nevek rövidülése, jelentése: Zeusztól származó. Az Anikó női név az Anna erdélyi magyar becenevéből ered. Holnap a Viktóriák ünnepe.

Évforduló

- 1895 – Wilhelm Röntgen elkészíti első röntgenképét (felesége kezéről).
- 1947 – Feltalálják a tranzisztort (William Bradford Shockley, Walter Brattain, John Bardeen).
- 1989 – 30 év után újra megnyitják a Brandenburgi-kaput.

Vicc

– Tessék, itt van a fizetésemelésről szóló írás. Remélem, meg van vele elégedve – mondja a főnök.
– Igazán nagyon köszö-

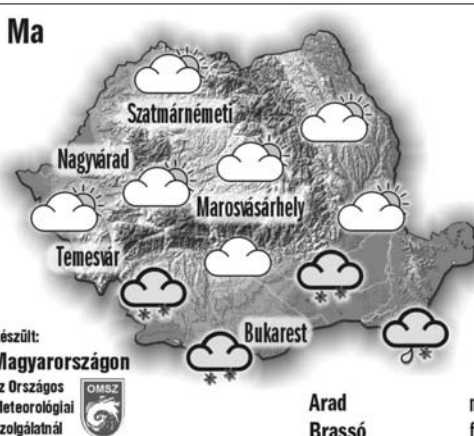
nöm, főnök. Tessék, itt van a videofelvétel a tavaly karácsonyi vállalati bulinkról.

Recept

Mézes puszedli

Hozzávalók: 1 egész tojás és 3 tojás sárgája, 15 dkg porcukor, 4 evőkanál tejföl, 5 dkg zsír, 25 dkg méz, 60 dkg liszt, 2 kávékanál szóda, kárbóna, fűszerek (fahéj, szegfűszeg, mézes sütemény keverék) ízlés szerint. A mázhoz: 2 tojás fehérje, 20 dkg porcukor.

Elkészítés: A tojásokat a cukorral habosra keverjük. Hozzáadjuk a többi hozzávalót és összegyúrjuk. Egy éjszakát hűvös helyen pihentetjük. A tésztából golyócskákat formálunk, és kikent, lisztezett sütőlapra megsütjük. A tojásfehérjéket gőz fölött jól kikeverjük a porcukorral. Ízesíthetjük narancshéjjal, kókusszal, kakaóval. A még forró puszedliket ebbe mázba forgatjuk.



Készült: Magyarországon az Országos Meteorológiai Szolgálatnál

A következő napok időjárása



Északnyugaton sok napsütésre számíthatunk, míg délen, délkeleten túlnyomóan borult lesz az ég, többfelé várható havazás, havas eső. A változó irányú szél mérsékelt marad, a hőmérséklet -2 és +3 fok között alakul.

Jelleg	Délutáni hőmérséklet	Holnap hajnali hőmérséklet
Arad	2°C	-8°C
Brassó	-2°C	-8°C
Bukarest	2°C	-2°C
Csíksereda	-2°C	-8°C
Kolozsvár	0°C	-6°C
Marosvásárhely	-1°C	-7°C
Nagyvárád	2°C	-6°C
Szatmárnémeti	2°C	-7°C
Temesvár	3°C	-8°C

Apa és fia



Horváth István

Gondolatjel

Visky István rovata

Sokszor megbántam már, hogy beszéltem, de soha, ha hallgattam. A beszédet azért bánjuk meg, mert visszavonhatatlan, megmásíthatatlan. Amit hirtelen mondunk ki, az jövételenül ott marad közöttünk. A jövételenlenség pedig egyebet nem tehetünk, mint bánjuk. A hallgatás viszont örök kezdés és ki nem használt lehetőség. Aki hall-

gat, az nem is kell megbánjon semmit és nem is kell kiálódjon azon, hogy bármit is jövételen. Mindig hallgatni nem lehet, mint ahogy mindig beszélni sem. Ennek ellenére sokan vannak, akik megpróbálnak mindig mondani valamit és olyanok is, akik pedig mindig hallgatni igyekeznek. Hallgatásunk beszéd kell legyen, beszédünk pedig csendes.

Horoszkóp

KOS (III. 21.–IV. 20.)

Sikerülhet behoznia minden lemaradását, amit az év során felhalmozott, és így jó érzéssel készülhet az ünnepekre.

BIKA (IV. 21.–V. 20.)

Egy váratlan, és csaknem hihetetlen, de nagyon jó fordulat köszönt a Bika jegyre a mai napon. Füleljen a telefoncsörgésre, nehogy elhalassza a sorsdöntő hívást!

IKREK (V. 21.–VI. 21.)

Egykedvű, a munkája sem dobja fel, és valahogy minden sokkal jobban fűszert, mint máskor. Alighanem több pihenésre volna szüksége, talán valami betegség is lappang önben.

RÁK (VI. 22.–VII. 22.)

Sok kellemetlenségben lehet része, az emberek, és a felmerülő ügyek egyaránt bosszantóak és zavarba ejtők. Azért korántsem minden olyan rossz, mint amilyenek elsőre megpillantja.

OROSZLÁN (VII. 23.–VIII. 23.)

Nagyon sok égető ügye van, először koncentrálni azokra, mielőtt a kedvteléseivel törődik. A mai napon sok teendőjében gyors eredményre számíthat.

SZŰZ (VIII. 24.–IX. 23.)

Ma nem lehet szórakozott: rengeteg dolga van, és álmodozásával nagy gubancot okozhat életében.

MÉRLEG (IX. 24.–X. 22.)

Szép nap vár a Mérleg jegyre. Ma megkötheti az év utolsó nagy üzletét, vagy lebonyolíthat egy nagyon kellemes találkozót valakivel.

SKORPIÓ (X. 23.–XI. 22.)

Ellentmondásokkal, kétegyekkel teli nap vár önre. A partnerével való kapcsolata is kritikus időszakba érkezett, valamilyen döntés, úgy látszik tovább nem halogatható.

NYILAS (XI. 23.–XII. 21.)

Bonyodalmas napja lehet, szinte már előre érzi a teendők súlyát. Ez pedig hátfájáshoz vezethet. Ha lehet, iktasson be egy masszázst, vagy lazító tornagyakorlatokat.

BAK (XII. 22.–I. 20.)

Ma a szokásosnál is keményebbnek kell lennie. A közeledő karácsony is engedékenységre csábítaná, de ezzel nemcsak magának, de másoknak is kárára lenne.

VÍZÖNTŐ (I. 21.–II. 19.)

A munkahelyi viszályok kedvét szeghetik, de ez ne vezesse hirtelen cselekedetekhez. Kutyaugatás nem hallik az égig.

HALAK (II. 20.–III. 20.)

Az apró kellemetlenségek bosszantóak ugyan, de ez nem szabad, hogy kizökkentse ünnepi hangulatából. Az ajándékozás örömeiben való elmerülé jobb kedvre derítheti.

***	ELKERGET	JAPÁN KATONAI VEZETŐ	TANULMÁNYI MUTATÓ (RÖV.)	MAGYAR AUTÓJEL	... BÍRJA MARJA	A MARI KÖZTÁRSASÁG FŐVÁROSA	HALOGAT	ÉPÍTMÉNY LEGALSÓ RÉSE	BETEGSÉG SZAKASZA
ALKONYATI IDŐ									
KACAT				ERSZÉNYES ÁLLAT					
KÉT SÜGÉR!			EGYHÁZI TANULÓ						
A BANTUK EGYIK TÖRZSE			KOMOLYTALAN		ÚTODÉS HANGJA				
***	FOLKLÓR RÉSE				MOTOR-TÍPUS			ADENIN (RÖV.)	
UGYAN MÁR!	RAJZ. KÉP	MILOS FORMAN FILMJE						PAMUT-TRIKÓ	
BIANKA BECÉZVE		IFJÚ (RÖV.)			UTÓDÉS HANGJA				
TÖRÖTT KARFA!				KESERVESEN SIR					
CÉLSZERŰ				NÉMÁN FONÓ!					
			IDEGES JÁRÁS JELZŐJE						
			DEHOGY!						

Új magyar szó

Szerkesztőség és kiadó:
Bukarest, 3. kerület, Lipsani u. 29-31 sz., I. emelet.
Telefon/fax: 021/317-8847,
E-mail: office@maszol.ro

Postacím:
Redacția „Új Magyar Szó”
OP 15, CP 40, sector 5, București

Mb. felelős szerkesztő:
Salamon Márton László

Vezető szerkesztő:
Cseke Péter Tamás

Vezető publicista:
Agoston Hugó

Főmunkatársak:
Ady András, Bíró Béla, Krebsz János, Gyulay Zoltán, Sebestyén Mihály, Székedi Ferenc, Székely Ervin

Szerkesztők:
Moldován Árpád Zsolt (Aktuális)
Bogdán Tibor (Hátér)
Szakács Zsuzsanna (Gazdaság)
Turós-Jakab László (Sport)
Farkas István (Kultúra, Média)
Orosz Anna (Életmód)
Szonda Szabolcs (Színkép)

Olvasószervező:
Osváth Annamária, Toth Réka

Tudósítók:
Antal Erika – 0788-760573 (Marosvásárhely), Sipos M. Zoltán – 0788-715876 (Kolozsvár), Totka László – 0788-715848 (Nagyvárád), Baloga-Tamás Erika – 0746-375775 (Székelyudvarhely), Kovács Zsolt – 0721-251429 (Sepsiszentgyörgy), Mayla Júlia – 0745-682401 (Beszterce), Sike Lajos – 0788-715687 (Szatmárnémeti), Tamás András – 0744-781709 (Nagyenyed)

Fotóriporter, képszerkesztő:
Tofán Levente

Grafikus:
Horváth István

Tördelőszerkesztők:
Lőrincz Imola, Szabó Ildikó Erzsébet

Kiadja a Scripta Kiadó Rt.

Terjesztési menedzser:
Béres Attila – 0788-318353

Területi megbízottak:
Baricz István – 0788-488739
Keresztes Csaba – 0746-100830 (Gyergyó),
Tósa András – 0788-715481 (Kolozs, Szilágy)

Logtanácsos:
Czédly József

Hirdetési ajánlat a honlapon és a szerkesztőségben. Előfizethető a Román Postánál (katalógusszám: 19302), közvetlenül a szerkesztőség-nél és előfizetés-szervezőinknél. Magánterjesztők forgalmazzák.

Előfizetési díjak:
1 hónapra 15 lej,
3 hónapra 38 lej,
6 hónapra 75 lej,
12 hónapra 148 lej

Nyomda: Garamond (Kolozsvár)

ISSN 1841-5520

Az Új Magyar Szó bármely részének másolásával kapcsolatos minden jog fenntartva. Értesítéseket átvenni csak az Új Magyar Szóra való hivatkozással lehet. A szerkesztőség fenntartja magának a jogot, hogy a beküldött leveleket rövidítve, illetve szerkesztve közölje.

Lapunk megjelenését támogatja a



MÉDIAPARTNEREK

Díjeső a sportcsarnokban

Turós-Jakab László

► Minden eddignél szegényesebbre sikeredett a Kolozs megye idej legjobb sportolóit köszöntő tegnapi gála, már csak azért is, mert kizárólag oklevelekkel ismerték el a kiemelkedő eredményeket.

Kolozs megye legjobb sportolójá Corina Căprioariu cselgáncsozó, aki Florin Bercean szövetségi kapitány irányításával bronzéremet nyert a párizsi világbajnokságon és az isztambuli Európa-bajnokságon, a 62 kg-os súlycsoportban. A fiúknál Antoniu Buci súlyemelő, Ionuț Felecan tanítványa lett az első, miután a kazanyi Eb-n egy-egy arany-, ezüst- és bronzéremet szerzett. Az Év edzője idén is Florin Bercean, a női cselgáncs-válogatott mestere lett.

A nem olimpiai sportágakban küzdősportosok remekeltek, Incze Szilárd (tekvandó, két ezüst- és egy bronzérem a pozsonyi Eb-n), Kerekes Éva (WKC-karate, két első és egy második hely a olaszországi Világkupán, egy ezüstérem a győri Eb-n).

A csapatoknál az országos bajnok U-Mobitelco BT kosarasai, élükön a győztes triplát dobó Tyler Morriszal, valamint az U-Jolidon bajnoki ezüstérmes kézilab-



A Ioan Lespuc sportfotós nevét viselő emlékdíjat idén Manases Sándor kapta. Íme a díjnyertes fotó

dázónői részesültek elismerésben.

Juventute-díjat kapott a kolozsvári sport két fiatal reménysége, Rareș Șipoș asztaliteniszese és Nica Ivanuș kosárlabdázó és George Arghir (repülőmodellező). A nagy kifejtett Radu Nechita volt, akit éppen a napokban köszöntött a hazai vízilabda társadalma 45 éves aktivitása kapcsán. A megye és székhelye sportjának támogatásáért

Giurgiu (a CSS Viitorul SK igazgatója), Gheorghe Căpraru (a Voința SK igazgatója), Ovidiu Vasu (az Universitatea SK ügyvezető igazgatója), Valentin Cuiubus (Palatul Copiilor), Ioan Măcelaru (a Kv. LPS igazgatója), Liviu Morariu (kosárlabda-edző) és George Arghir (repülőmodellező). A nagy kifejtett Radu Nechita volt, akit éppen a napokban köszöntött a hazai vízilabda társadalma 45 éves aktivitása kapcsán. A megye és székhelye sportjának támogatásáért

Radu Moisin polgármester, Alin Tișe megyei tanácselnök és Florin Stamatian profektus vehetett át oklevelet.

Radu Moisin polgármester, Alin Tișe megyei tanácselnök és Florin Stamatian profektus vehetett át oklevelet.

Az U-nál Căprioariu, a Polinál Kerekes Éva

A Horia Demian Sportcsarnokban egy kalap alatt az Universitatea SK és a Politehnica SK legjobbjait is megnevezték. A legpatinásabb, 1919-ben alakult „U” idej legjobbjai ugyanaz a Corina Căprioariu, a 76 ponttal győztes cselgáncsozó

Florina Chintean kézilabdázó (60), Mihai Silvășan kosárlabdázó (54), Mihaela Tivadar kézilabdázó (47), Loredana Ohâi cselgáncsozó (44), Kyndall Dykes kosárlabdázó (41), Nagy Judith atléta (29), Răzvan Ailenei és Eduard Ciaparii rögbisek (27), Bogdan Bratosin és Răzvan Vilcelean röplabdázók (26), és Sebastian Văsuț testépítő (24) követte a rangsorban.

A Politehnica SK dicsőséglisztája meglehetősen egyhangú, eredményeik sorrendjében kizárólag WKC-karatekák szerepelnek rajta: Kerekes Éva, Ovidiu Radu, Liviu Dodoc, Kertész Róbert, Magdalena Teir, Claudiu Linge, Cristian Pop, Paul Cătănaș, Mihai Țibrea és Raul Felecan. A 11. helyen egy repülőmodellező, Cristian Cucuianu, a 12-en pedig egy bridzs-játékos, Matei Uță szerepel.

A Ioan Lespuc sportfotós nevét viselő emlékdíjat idén Manases Sándor, az Új Magyar Szó sportrovatában is gyakran megjelenő fényképész kapta. A győztes fotón Zoran Krsztanovics, a Kolozsvári U-Mobitelco BT kosárlabda-csapatának szerb idegenlégiósa Marcel Tenter edzőt kapja öle a bajnoki cím megnyerését követő pillanatokban. ◀

Röviden

A vb-selejtezők programja

Utolsóként a magyar és román érdekltségű csoportban is kialakult a világbajnoki selejtezők programja, miután a hat érintett ország labdarúgó-szövetségének tegnap sikerült megegyeznie a menetrendről. A magyarok szeptember 7-én Andorrában kezdenek, a románok ugyanazonnap Észtországban. A 2013. március 22-i magyar-román visszavágóját szeptember 6-án rendezik meg, minden bizonnyal a bukaresti Nemzeti Arénán. A csoportelők automatikusan kijutnak a 2014-es braziliai vb-re, míg a nyolc legjobb második pótszelejtezőt játszik a részvételért.

Kassai sípolhat az Eb-n

Az UEFA döntése értelmében Kassai Viktor is vezet majd mérkőzést a jövő évi lengyel-ukrán közös rendezésű Európa-bajnokságon. A magyar sípmester mellett Howard Webb (brit), Carlos Velasco Carballo (spanyol), Craig Thomson (skót), Wolfgang Stark (német), Damir Skomina (szlovén), Nicola Rizzoli (olasz), Pedro Proença (portugál), Stéphane Lannoy (francia), Bjorn Kuipers (holland), Jonas Eriksson (svéd) és Cüneyt Çakır (török) került a vezetőbírók 12-es keretébe, míg a négy tartalék Marcin Borski (lengyel), Tom Harald Hagen (norvég), Pavel Královec (cseh) és Viktor Svecov (ukrán).

FIFA-világranglista

A magyar és a román labdarúgó-válogatott pozíciója sem változott a novemberihez képest a FIFA világranglistáján, így előbbi továbbra is a 37., utóbbi az 56. helyet foglalja el. A világ- és Európa-bajnok spanyolok vezetőnek a hollandok és a németek előtt.

Barátságos kézilabda-tornák

Magyarország férfi kézilabda-válogatottja 29-25-re verte a házigazda szlovákokat a Karácsony Kupa érsekújvári mérkőzésén, a lengyelek 33-32-re a cseheket. Női tornákon: Szilágyság-kupa: Zilahi HC–NKSE Békéscsaba 35-25, SCM Craiova–Nagybányai HCM 38-25, RK Zaječar (szerb)–Nagybánya 36-22, Békéscsaba–Craiova 29-29. Duna-kupa: HC Dunărea Brăila–CSM Ploiești 34-25, Ploiești–Galaci Otetul 37-33, Brăila–CSM Slobozia 32-27.

Kosárlabda, 15. forduló

Lapzártáig befejeződött mérkőzéseken a kosárlabda-bajnokságokban: nők: Poli Iași–Temesvári BCM Danzoi 53-78, SCM Craiova–Szatmárnémeti CSM 65-85. férfiak: CS Otopeni–SCM U Craiova 74-67, CS Municipal–CSU Ploiești 79-78.

„Téli vakáción” a Liga-1

Labdarúgás

T. I. L.

► A hosszabbítás utolsó másodperceiben szerzett góllal a Rapid nyerte 2011 utolsó bajnoki mérkőzését a labdarúgó Liga-1-ben: Răzvan Lucescu tanítványai 3-2-re verték a házigazda FC Vasluit.

Wesley találatára két Deac-válasz is érkezett, majd a rapidos játékos érheteretlen módon kiállította a játékezőt. Abban az 54. percben már a Vaslui is egy negyed-órja emberhátrányban szerepelt, Pavlovici kapott piros lapot. Ezzel Adrian Porumboiu igazolva véli a korrupciót, hiszen az idegenlégiós azon négy játékos közül való, akiket a meccs előtt állítólag megkörnyékeztetett Constantin Zotta, a Rapid ügyvezető elnöke. A hármas sípszóig még egy-egy gól esett: Adailton egyenlített a moldvai alakulatnak, majd Grigorie csikarta ki a döntést a giulești-iek javára.

A 18. fordulóban két hazai és három vendégsiker mellett négy döntetlen is született, a Rapid győztes gólja pedig a vendégek felé billentette el a mérleg nyelvét, 10-11. A forduló 45 sárgalapjából 28-at a látogató csapatok játékosai kaptak. A játékezők ezúttal sem álltak a helyzet magaslátán, s egyre nő az elégedetlenség a Ioan Crăciunescu

vezette sípmesteri testület, a CCA irányában.

A hazai pontvadászatban 382 góllal számolhatunk, ebből 215-öt a vendéglátó csapatok játékosai szereztek. A góllövőlista élén Marius Niculae (Dinamo) és Wesley Lopes (Vaslui) elhúzott a többiekől, 14, illetve 13 találat. Dănciulescu (Dinamo) 8, Weldon (CFR 1907), Opița (Petrolul) és Rusescu (Steaua) pedig 7-7 alkalommal zörgetett hálót. Egy-egy gólt szerzett 88 játékos, s 8 öngól is született.

A legtöbb sárga lapot a vásárhelyiek és a Kolozsvári CFR 1907 játékosai gyűjtötték, 59-et, a legkevesebbet pedig a Kolozsvári U labdarúgói, 39-et. A játékezők eddig 66 játékos állították ki, a nagyszabeni Buneát, a rapidos Bozovicit, a vaslui-i Papopot, a marosvásárhelyi Pădurețut, a sportulos Ghingát és a mioveni-i Voicut éppenséggel kétszer is.

A mozgolódás már megkezdődött a csapatoknál, a CS Mioveni például már szerződést bontott Nicolae Mitea és Radu Barbu játékosaival. A hírek szerint a braszói Alex Chipciu már a Steauaé, Kolozsváron pedig rövidesen eldől, hogy marad-e az U kispadján a visszafogadott Ionuț Badea, vagy esetleg Mircea Rednic veszi át a helyét. Tegnap Porumboiu kijelentette: mindenki eladó, még Sanmartean is. Pavlo-

vicit és Zmeut ki fogják rugni, Wesley pedig szinte biztosan Gigi Becalinál fog kikötni. A FC Vaslui mecénása most azt fontolgatja, hogy nem volna-e jobb levenni a kezét a csapatról... Porumboiu zöld asztali döntést és három pontot vár a profiligától (LPF) miután a megkörnyékeztetett játékosok írásban is megerősítették, hogy Zotta megkereste őket. A LPF azonban csak februárban fogja tárgyalni a kényes ügyet, így addig a FC Vaslui a táblázat hetedik helyén marad. Amúgy az élen álló hármas, a Dinamo, a CFR 1 907 és a Rapid jócskán elhúzott a többiekől, és nehezen elképzelhető, hogy a bajnok az üldöző bolyból kerül ki. ◀

A jövő évi folytatásig	
1. Dinamo	18 12 4 2 32-10 40
2. CFR 1907	18 12 3 3 37-14 39
3. Rapid	18 11 4 3 30-17 37
4. Steaua	18 9 5 4 23-14 32
5. Otetul	18 9 4 5 17-14 31
6. Pandurii	18 8 6 4 29-18 30
7. Vaslui	18 9 3 6 28-17 30
8. Kv. U	18 7 7 4 24-18 28
9. Astra	18 6 7 5 17-17 25
10. Ceahlăul	18 5 7 6 16-23 22
11. Gaz Metan	18 6 3 9 26-31 21
12. Brassó	18 5 5 8 18-17 20
13. Petrolul	18 4 6 8 15-20 18
14. Szeben	18 4 5 9 12-22 17
15. Vásárhely	18 3 8 7 17-25 16
16. Sportul	18 2 8 8 17-31 14
17. Chiajna	18 2 5 11 12-32 11
18. Mioveni	18 2 3 13 12-42 9

A Barcelona éve volt 2011

Labdarúgás

T. I. L.

► Az FC Barcelona uralja a World Soccer nevű, labdarúgással foglalkozó magazin hagyományos év végi szavazását, a katalán sztár-csapat háromszor nyert a négy kategóriából.

A brit szaklap több mint 40 országból származó olvasói szerint az Év játékos Lionel Messi, az argentin csatár a voksok 60 százalékával lett első. A 24 éves sztár másodszor nyeri el a trófeát, miután 2009-ben is rá esett a focirajongók választása. Messi nagy fölénnyel nyert ebben a kategóriában, hiszen a portugál Cristiano Ronaldo (Real Madrid) 9,3 százalékkal lett második, s a Barcelona játékmestere, Xa-

vi Hernandez 7,6 százalékkal harmadik.

Az Év edzőjének a katalánok trénerét, Pep Guardiolt választották. Mögötte az uruguayi szövetségi kapitány, Óscar Washington Tabárez lett a második, Sir Alex Ferguson pedig a harmadik.

A World Soccer olvasói szerint az Év csapata az FC Barcelona.

A legjobb csapat szavazáson a második az uruguayi nemzeti tizenegy lett, a harmadik pedig a portugál bajnok és Európa-liga-győztes FC Porto.

A tekintélyes magazin díjátadóján elismerést kapott még a brazil FC Santost erősítő Neymar, aki az Év legjobb fiatal futballistája lett. A World Soccer 1982 óta ír ki szavazást, tehát az idej volt a 30. a sorban. ◀



Az Év edzője és az Év játékos: Pep Guardiola és Lionel Messi